SHUKAN NEW YORK SEIKATSU
Printed in U.S.A.

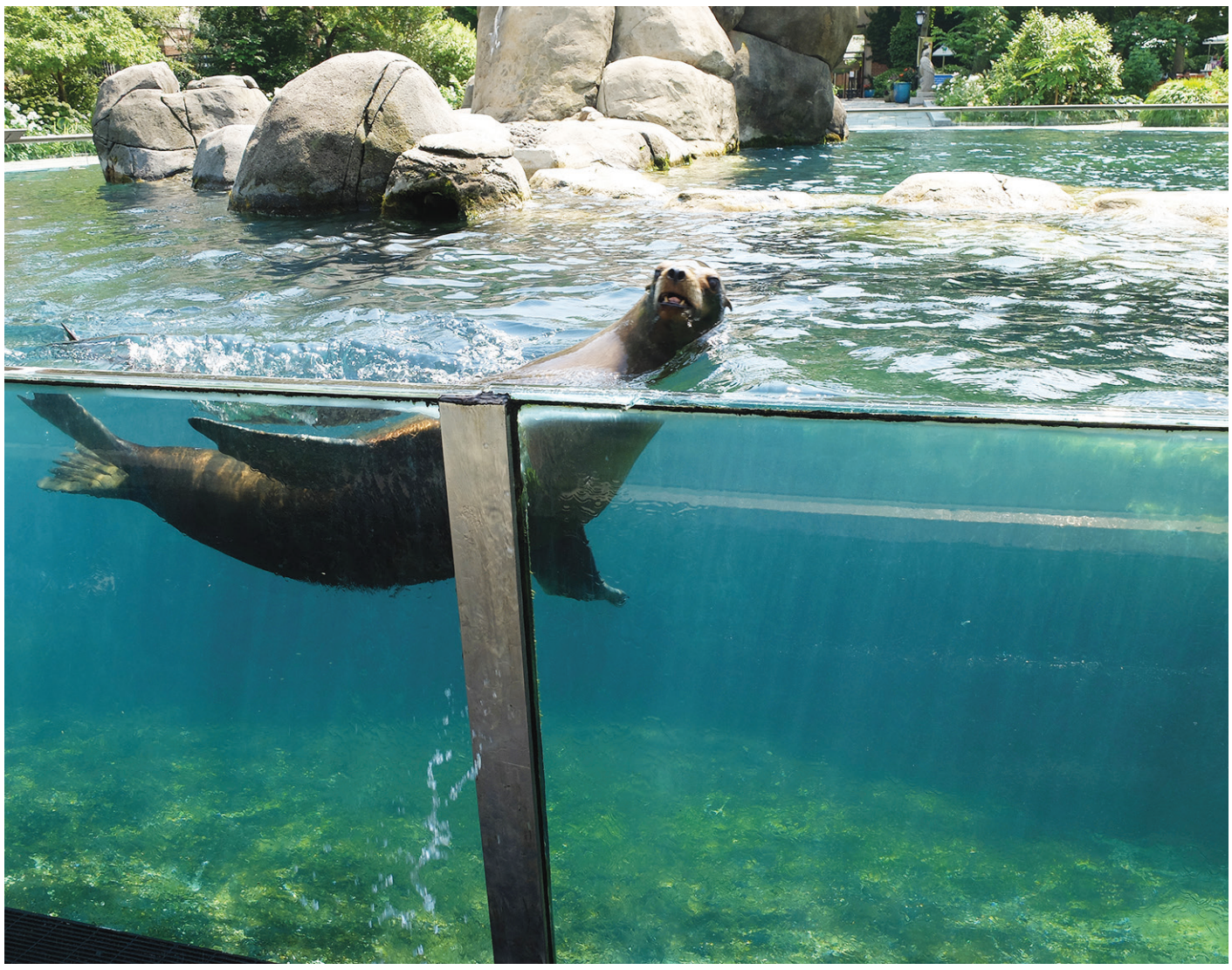
SPECIAL PAGE FIGHT AGAINST COVID-19 PAGE4-5

週刊NY生活

www.nyseikatsu.com

Japanese Weekly Newspaper (Free)
NY生活プレス社 NO. 822（週刊）2021年6月12日土曜日
・NEW YORK SEIKATSU PRESS, INC. ☎ (212) 213-6069
・71 WEST 47TH STREET, SUITE 1205, NEW YORK, NY 10036

■新聞と同じレイアウトで読めるデジタル版 www.nyseikatsu.com 世界のどこにいてもNYの今が分かる日本語新聞（フリー）



摂氏33度を越える猛暑のなか水槽で涼しそうに泳ぐアシカ（7日、セントラルパーク動物園で、写真・三浦良一）

あー冷たいわ

セントラルパーク動物園は1864年に作られ、マンハッタンの五番街64丁目に正門がある。

中央の水槽プールでは、猛暑をよそに気持ち良さそうにアシカが水中をスイスイと泳いでいる。小規模な動物園だが熱帯、温帯、極地の3区域に分かれて多数の動物の施設がある。

子供ペンギン館など、水族館並の設備を備えている。コロナ禍で休園していたが、このほど再開、入場料は14ドル。年中無休。

NJ州在住者は帰国隔離なし

日本の厚生労働省が1日、検疫強化として日本到着後3日間の強制隔離を米国を含む6か国に指定し、米国内は15州が対象となった（本紙5日号既報）。その中で、ニューヨーク州とコネチカット州が指定対象州となったが、ニュージャージー州は含まれていないため、NY在住者でもNJ州のニューアーク空港から帰国すれば、到着後日本で隔離されなくて済むのではないかと一部戸惑うケースがあった。

ニューヨーク日本総領事館によると「今回の水際強化措置は対象国・地域に指定された国・地域（アメリカでは州）に居住・滞在していた人が対象となる」ため「ニュージャージー州の在住者は原則隔離対象にはならない」という。従ってニュージャージー在住者が州外のニューヨークのジョン・F・ケネディ国際空港から帰国しても隔離の対象にはならない。

一方、ニューヨーク州やコネチカット州の在住者はニューアーク空港を使って帰国した場合でも日本での隔離対象となる。

Printed in U.S.A.

SYSCOM GLOBAL SOLUTIONS
グローバルERP、セキュリティ、DX、クラウド等のご相談承ります。
sales-info@syscomgs.com www.syscomgs.com

NY州

接種率ほぼ7割達成

クオモ知事「各種制限の全廃間近」

ニューヨーク州のクオモ州知事は7日、州全体の6日の新型コロナウイルスの陽性率が0・66%（検査数7万6635件）となったと発表した。新規入院は799人、死者は9人だった。

陽性率は今年1月4日に7・94%までになったが、ワクチン接種が進み減少傾向が続いている。ニューヨーク市が0・43%などすべての地域で1%を切っており、これは昨年8月19日以来となる。

ワクチン接種は少なくとも1回が1092万3964件で、これは州全体の成人（18歳以上）の68・6%にあたる。州のホームページによると、地域別ではマンハッタンが73・2%、クイーンズ71・5%、ブリックリン58・6%、ブロンクス56・1%、スタテン島61・3%。ウエストチェスター郡61・5%で、ナッソー郡75・9%など。クオモ知事はワクチン接種率が70%を超えれば、現在19ある各種制限を事実上、すべて緩和できるだろうと述べた。

ニューヨーク州のハワード・ザッカー保健省長官は州は7月に第一週までに70%に達するとの予測を立てているが、接種率がかなり低い所もある。

州郵便番号約1割 接種率36%下回る

州の1700のジップコード（郵便番号）のうち10%がワクチン接種率が36%を下回っている。最も低いのは大きなユダヤ人コミュニティーがあることで知られるロックランド郡モンゼイ（10952）の17・6%。ニューヨーク市はクイーンズのファーロッカウェー（11691）の31・2%、ブリックリンのウイリアムズバーグ（11211）31・5%など最も低い25か所のなかに11か所入っている。州ではこうした接種率の低い地域を重点的に接種を進める計画だ。

また州ではここにきて予防接種率が伸び悩んでいるため、野球のチケット、州立公園の2日間パス、サラトガ競馬場の入場パス、州立・市立大学の全額奨学金などの奨励策を取っている。

Global Logistics Provider
NIPPON EXPRESS
NEWLINKS™
北米大陸トラックサービス
全米を網羅する圧倒的な機動力は、メキシコ、カナダにも接続可能。
XB3300
(MEXICO - U.S.A. - CANADA)
1-718-632-2600
Web: www.nipponexpressusa.com

水無月の会席
コロナ対策万全!
「安心、安全で美味しい」
レストラン日本のインドアダイニングを是非ご利用ください!!
www.restaurantnippon.com
レストラン 日本
Tel: 212-688-5941
155 East 52nd Street, NYC,
Bet. Lex & 3rd Avenue
or online order via Seamless, Grubhub, Postmates, Uber eats, Chownow

ブルックリン・サンセットパーク インダストリーシティ内
Japan VILLAGE
日本食・日本文化発信の複合施設
2021年夏より2階のイベントスペースをオープン予定!
カルチャー教室や日本製品のショップ、各種イベントのテナント募集中 *ポップアップでの出店も可
日系食料品店 サンライズマート
フードコート・各種日本食レストラン
日本から直送の鮮魚
Japan Premium Beef のお肉
自家製オーガニック豆腐
日本の酒屋 蔵一 Kuraichi
www.kuraichibk.com
居酒屋 わくわく WAKUWAKU
www.wakuwakuny.com
934 3rd Avenue Brooklyn, NY 11232, Industry City Building 4
Tel: (347) 584-4579 Email: info@japanvillage.com https://japanvillage.com/
マンハッタンから地下鉄 D、N、R線で約20分・36 St駅から徒歩5分

©All copyrights reserved to New York Seikatsu Press, Inc.



成田陽子の
THE SCREEN
いい男ジュード・ロウ



ジュード・ロウは身長こそイマイチだが、まず全世界の俳優内ではピカイチのハンサムに違いない。彼の強みは「生まれつきだから、別にどうでも良い」という態度で、全く意識していないところだろう。カメラを向けても、照明だとか、アングルだとか、メークなどに全くこだわらず、あっけらかんとしている。

最近の彼の仕事ぶりが物凄い。まず、美人女優のブレーク・ライブリーが汚れ役の新米スパイを演じる「リズム・セクション」では彼女を鍛える英国MI-6のベテランスパイ役、これぞ適役と言える見た目は良いが、中身が腐ったベテラン投資家を演じる「ネスト」＝写真＝、謎の島で迷う男のドラマ「ザ・サード・デイ」、デカダンのローマ法王を怪演中の「ザ・ニュー・ポープ」、まもなく公開の「ザ・ファンタスティック・ビースト第3弾」、フック船長を演じる「ピーター・パン・アンド・ウエンディー」、そして、ワトソン博士を演じる「シャーロック・ホームズ第3弾」などなど企画も延々と続く。

現在子供が6人！これも大スターらしからぬ生産力と家長力であるが、子供達と前妻などを養うためのハードワークなのか、それとも家庭からのエスケープ作戦なのかはともかく、映画でテレビで大活躍中なのである。

ジュード・ロウに初めて会ったのは「ガタカ」（GATTACA（1997年）の時。超ド級美男子の彼が車椅子の身障者を演じるとその悲惨さが相乗効果を上げるという効果を計算しての配役だった。

もちろん「ヘイ・ジュード！」と呼びかけたら、その挨拶には慣れきっているはずだろうが、嬉しそうに笑顔で応えてくれた。

「JUDE THE OBSCURE」というトーマス・ハーディーの小説とビートルスの歌の両方から名付けられたそうだが正統派美男がごまんといる英国映画界でもずば抜けての眉目秀麗故に早々とスターになり、ルックスに頼らない演技力も高く評価されている。

ロンドンの自宅からのジュード48歳の最近のズームインタビューを紹介しよう。

「コロナ禍のために、つい最近生まれた赤ん坊を含めて6人の子供たちとの濃い時間が持てたし、家の中の整理をしたり、古いドアを直したり、かってない程の愛情を庭の手入れに注いでいる。藤棚をすっきり刈り込んだし、盆栽も生き返ったし。この時期、僕はね、人生を振り返って深呼吸をするという至極貴重な時間を過ごしている。

6人もの子供を持つなんて夢にも思ってなかったが実は僕の両親はふたりとも孤児で非常に寂しい思いをして育っているから、僕はその穴を埋めるためにもロウ一族の子孫繁盛に努力をしているというわけさ。それに、小さい赤ん坊がそばにいると僕自身も若返るという恩恵もあるしね。

役を選ぶ基準？同じような役は繰り返さない、少しばかり恐くなるような、驚異を感じるような役を選ぶことにしている。非合理で一笑に付してしまうような状況下で逃げ惑う人間でなく役に魅力を感じるね。

それからね、演技って、人生たった70パーセントは、相手の話を聴いている時に実力が判明するという事。自分で叫び狂っている時は演技というより、単なる反応だと思うんだ」

不敵な面構えで淡々と話してくれた。

（なりた・ようこ／ジャーナリスト／カリフォルニア州在住）

デジタル版 www.nyseikatsu.com でロゴをクリックするとブログにリンク



381：思い出の「靴磨き」



靴で思い出すのは「靴磨き」だ。あれはわたしの趣味のひとつ。ピカピカにすると気分がいい。趣味と実益を兼ねた行為？靴磨き（そうそう、インドの神様も靴磨きをすすめていた。願いが叶うゾウと）に目覚めたのは高校3年、バンド活動を始めたころだ。プロのバンドマン（1953年頃、ミュージシャンとは呼ばなかった。バンドマンかバンド屋だ）は申し合わせたようにピカピカの靴‐それも黒‐を履いていた。カッコよくて真似たが光らない。靴も磨き方も悪かったのだ。

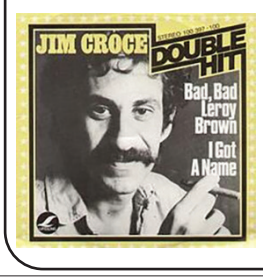
ある時、先輩のバンドマンに質問した。「あの人に磨いてもらえ」と教えてくれた。その人は日比谷にあるホテルの地下1階にいた。町の靴磨きと雰囲気からして違う。ちっぱなアームチェアが置いてあり、座って磨いてもらうのだ。緊張し恐る恐る靴を出した。たっぷり時間をかけて仕上がった靴はまるで別物。のぞいたら顔が映るくらい光り輝いていた。

（つづく）（くろす・としゆき／服飾評論家、東京都在住）

聴けます
◎本紙デジタル版 www.nyseikatsu.com でレコードジャケットをクリック！

45回転の名盤　458
バッド・バッド・リロイ・ブラウン
ジム・クローチェ

ジム・クローチェは、1973年のグラミー賞の「Bad, Bad Leroy Brown」で、ポップ男性ボーカリストとレコード・オブ・ザ・イヤーの2部門にノミネートされた。同年9月20日に亡くなる前に出した彼の唯一のナンバー1のシングル。架空のシカゴのギャングの話を歌にした曲で全米ヒットチャート1位に2週間ランクされた。



星の島句会

篠崎子の置かるる庭や風渡る
紫陽花の色流れて日暮れ空
炎天や重心ずれる旅鞄
疎開の子梁這うふ蛇を黙視せり
流離の果てはサバンナ雲の峰

hoshinoshima819@gmail.com

さくはら あや
カズコ・ストーン
月野ぽぽな
豊島キヌ
森本由美子

日本帰国支援サービス「FURUSATO PROJECT」
NY相談サービスデスク開設のお知らせ

コロナ禍で世の中が一変してしまった昨今、アメリカの高い医療費に将来のアメリカでの生活に不安を感じている方は多いと思います。

このほど、ニューヨーク生活プレス社は、日本帰国をワンストップで支援するサービス「FURUSATO PROJECT」の一員として、NY相談サービスデスクを開設いたしました。

同プロジェクトの母体となっている「訪問看護リハビリテーション・かざぐるま」が日本全国に持つネットワークとノウハウを駆使し、皆様が想像する「日本で過ごす幸せなシニアライフ」の実現のお手伝いを全力でして参ります。

「FURUSATO PROJECT」NYコミュニティ・無料会員募集！

今後弊社では、日本の専門家による無料オンラインセミナーの定期的な開催（将来的にコロナが安全になれば実際に会場を借りてのNYセミナーも検討）をはじめ、パートナー企業からのアドバイスなど様々な情報発信をしていきますが、一方通行な情報提供だけに留まらず、実際にNY地区で生活されている方同士がお困りになっている悩みをシェアしたり情報交換ができる「NYコミュニティ」を作っていきます。それに際して、ただいま会員を募集しております。NYコミュニティに登録いただきますと、役立つ情報をこまめに得られるほか、個人相談でご希望に添った具体的な情報（一部有料）も入手できます。

＊注：帰国支援サービス「FURUSATO PROJECT」は、特定の介護施設への契約獲得を目的にしたものではありません。従いまして、日本帰国後もご自宅で元気に暮らせる「アクティブ・アダルト」の皆様の会員登録も大歓迎です。

有料コミュニティも始動！

4月から、FURUSATO PROJECT無料NYコミュニティと並行し、より具体的で詳細な情報を必要とされてる方向けに新しく有料コミュニティもスタートしました。

●有料コミュニティ会員特典

・LINEグループのオンラインコミュニティ（有料会員の方同士を繋ぎます）
・有料会員向けメルマガ（月1回日本帰国に関する有益情報を配信）
・主催セミナー優先案内と優先申込
・有料会員限定イベント実施（一時帰国プランや住まい探しイベントなどを企画予定）
・無料コミュニティ会員向けの特典も全て受けられます。

料金：月1650円（税込）
キャンペーン：先着限定10名様　初月1100円（税込）



無料NYコミュニティ参加の特典

- 日本の情報などこれからの老後生活に有益な情報がメルマガで得られます。
- オンライン・ワークショップなどの案内が一般募集より前に届きます。
- ワークショップなどに参加できなかった方も、後日セミナー動画の閲覧が可能。
- お悩みごとに対して相談窓口が対応します。
- ニューヨークでの現地有益情報のご提供。
- オンライン健康コンサルティングの料金特別割引など。

FURUSATO PROJECTについてのお問い合わせ、NYコミュニティ（無料）会員登録については、NY相談デスク担当／ニューヨーク生活プレス社社長　久松　茂まで、Eメールでご連絡ください。
hisamatsu@nyseikatsu.com

第7回オンラインワークショップのお知らせ

日本に一時帰国の際に行うべきこと
～アクティブアダルトライフ あなた×タイミング×地域×人～
2021年6月17日午後7時～8時（米国東部時間）

・当日は、少人数でzoomにて行います。・追加募集：2名様（6/13までにNY事務局久松までご連絡下さい！）

イケメン男子服飾Q&A

ケン 青木

85



イラスト・桑原節
Photo: pintarest.com

メモリアルデーを過ぎますと「公式」に夏ですね。今はオフィスに出て来られる方はまだ少ない状況の様ですが、徐々に元に戻していくといった御話を大手企業の皆様から耳にしておりますので、遠からずニューヨークの街も以前の活気を取り戻していくのでは、と。ちょっとオプティミスティック過ぎますかね？僕は9・11を目の前で体験しまして、あの時、大変な状況でしたが、ニューヨーカーの団結力は人種の壁を軽く越えとても素晴らしかったと記憶しているのです。

この四半世紀余、ずっと続いてきた夏場のオフィスウエアのカジュアル化ですが、オフィス内ではシャツ姿であっても、通勤時にはやはりジャケットを羽織られたり、もしくはオフィスのロッカーに紺などダークカラーのジャケットを用意されておかれるのが何かという時に安心ですね。

私がニューヨークに赴任しました1990年頃は今よりもずっとオフィスのドレスコードは厳しかったのでした。会社の中堅幹部以上の方々の多くは兵役経験者が多かったですし…（別の機会に触れますが、スーツ、背広のオリジンは軍服なのです）。ただその様な時代でも当時「フライデーカジュアル」と呼ばれておりました、金曜日だけのビジネスカジュアルの装いはありました。

「フライデー」の典型的な装いとは、ネクタイをせずにボタンダウンのシャツを着て、上着は紺色の夏向けの生地のブレイザーを羽織り、そして綿とポリエステルを混紡したポプリン（POPLIN）と呼ばれます平織り、薄手の生地、そしてここが大きなポイントなのですが、パーマネント・プレスと呼ばれる折り目加工が施されたパンツを合わせて、つまりパンツのプリーズが消えない。足元の仕上げは茶色のローファー、もしくはタッセルなどスリップオン、というスタイル。

こうしたカジュアルドレスの装いのポイントを言葉で表現するならば、at ease ながらも neat とか crisp、すなわち小綺麗、こざっぱりという感じでしょうか。紺の上着、グレーのスラックスで何も問題なく、全てのシーンにてOKですが、昔からの伝統、何度か触れましたが、メモリアルデーからレイバーデイまでの期間がニューヨークのサマードレスのシーズン。目立って恥ずかしいという方もおありかと思いますが、ベージュやオフホワイト、サックス、ブルーなど明るい色、素材は綿や麻を取り入れられるのもまたお薦めです。

そして最後になりますが not at least、夏に上着を脱いでいたり、シャツ姿の際に最も目立つのが実はベルトなのですね。

私といたしましては、夏場のビジネスカジュアルのシーズンが始まる前にベルトを数本購入されておくことをお薦めいたします。上着を着用していても、ネクタイをしていない場合、上着を着ていない場合はなおのこと、ベルトの革がくたびれていたり、穴が広がっていたりするのはことの他悪目立ちするものなのです。女性のチェックポイントでもあるそうです。厳しいですね（苦笑）。

こうした時期に個人的にお薦めなのが Surcingle Belt、日本ではリボンベルトなどと呼ばれております革と厚手のウールのツイル地を組み合わせたスポーティなベルトなのです。写真のように2色のストライプが多く、せっかくですから、例えば紺×赤のストライプでしたら、靴下を赤にするとか、やはりこの様なところで組み合わせのキーとなる色を拾ってあげますと、カジュアルなムードの中にある種の「まとまり感」と言いますか、良い意味で装いに気配りされているという印象になります。

それではまた次回。



粋なリボンベルト



けん・あおき／日系アパレルメーカーの米国代表を経て、トム・ジェームス・カンパニーでカスタムテーラーのかたわら、紳士服に関するコラムを執筆。1959年生まれ。

日本クラブWEBギャラリー企画展
「日本の人形: 昭和から平成そして令和へ」

会期: 6月17日(木)－7月28日(水)
WEBギャラリー: nippongallery.nipponclub.org
昭和から平成、そして令和まで、子どもたちを中心に人気のあった人形を時代ごとに展示し、その時代背景と共にご覧頂きます。会期中、WEBギャラリーにてクイズに正解された方の中から、抽選で5名様にリカちゃん人形が当たります!



「日本の人形:昭和から平成そして令和へ」
バーチャル・オープニング・レセプション

6月17日(木) 7-7:50 PM
参加費無料（任意で医療従事者へのお弁当プロジェクトへ寄付）。定員500名様まで。
お申し込み:www.nipponclub.org
日本とフランスで開催し大人気を博した「誕生50周年リカちゃん展」の仕掛け人・佐藤豊彦氏に、昭和から令和の人形の変遷についてお話を伺います。そして、文楽優秀賞を受賞された吉田勘彌氏に、世界無形文化遺産の「文楽」の奥深い魅力についてお話を伺います。レセプションでは、「艶容女舞衣」の一部をご覧いただきます。



SYSCOM GLOBAL SOLUTIONS/日本クラブ/JCCI 共催
第2回ビジネスウェビナー
「今求められるクラウドセキュリティ対策」
～安全なクラウド利用を実現するCASBとは～

開催日時:6月16(水) 2-3 PM
参加費無料、お申し込み:
www.nipponclub.org または www.jcciny.org
クラウドサービスに焦点をあてて、サイバーセキュリティのリスクや実際に起きた事例を用いながら、安全なクラウド利用を実現するためのセキュリティ対策ソリューション(CASB: Cloud Access Security Broker)をご説明します。

詳細は下記ウェブサイトにてご確認下さい。
The Nippon Club
145 W. 57th St., New York, NY 10019
Tel: 212-581-2223　info@nipponclub.org
www.nipponclub.org

2021年は、衆議院議員総選挙が実施されます。

海外からの投票には、事前に在外選挙人名簿登録が必要です。
登録には、3か月程度かかる場合がありますので、ぜひ今手続きを！



登録・投票は簡単です

在外選挙登録資格
❶満18歳以上で　❷日本国籍を持っていて
❸海外に3か月以上お住まいの方（出国時登録申請を除く）

必要書類を準備し申請書に記入、大使館、総領事館窓口で登録申請 → 3か月後に大使館などから住所確認の連絡を受ける → 選挙人証の受取

用意する物
・旅券
・申請書
・居住している事を証明できる書類
（在留届を提出済の方は不要です。）

大使館
電話又は葉書
選挙人証

※申請書や選挙人証が海外・国内を往復するため受取までに数か月かかります　※選挙人証受取は郵送又は窓口での受取が選べます

在外投票は次の3つの方法から選択できます

在外公館投票	郵便等投票	日本国内で投票
直接派	郵送派	国内派
直接日本大使館・総領事館（領事事務所）に出向いて投票する方法。	投票用紙等を事前に請求して、記載の上、登録先の選挙管理委員会へ郵送する方法。	一時帰国した方や帰国直前で転入届を提出して3か月未満の方は、日本国内でも投票できます。

同居家族による代理申請もできます。
申請者の上記書類と署名入り在外選挙人名簿登録申請書と申出書※、代理の方の旅券を御用意ください。
※申請書と申出書は領事窓口または総務省のホームページから入手できます。

外務省 1.平成22年5月に憲法改正国民投票法が施行されました。在外選挙人証をお持ちの方は国民投票にも投票できます。
2.平成30年6月から出国時登録申請が始まりました。国外転出する際に市区町村の窓口で申請できます。

詳しくは、在ニューヨーク日本国総領事館
TEL： 212-371-8222
Mail： ryoji@ny.mofa.go.jp
または 外務省　在外選挙 検索 まで。

Villagewell LLC
python™
中高生対象
プログラミングキャンプ

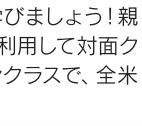


日本の文科省は、本年度より「プログラミング」を小中高校で必須科目として導入しました。Villagewellコンピュータクラスは、ゲームを通して Pythonのプログラミング言語を学び将来に役立てるキャンプを企画しました。コンピュータプログラマーは世界的に不足しています。今後エクセルに並び重要な言語になるPythonを、この機に学びましょう！親子での参加も大歓迎。第1期はNJの会場を利用して対面クラスで開催。2期はZoomによるオンラインクラスで、全米や世界各地からの参加も可能です。

第1期生
1週間コース: 7月12日(月)～16日(金)
2週間コース: 7月12日(月)～16日(金)、19日(月)～23日(金)
A Class: 対面クラス
会場: NJ、フォートリー Jimbo Music Studio
9:00－13:00NY時間（定員12名）

第2期生
1週間コース: 7月26日(月)～30日(金)
2週間コース: 7月26日(月)～30日(金)、8月2日(月)～6日(金)
A Class: Zoomによるオンラインクラス
9:00－13:00 NY時間（定員12名）
B Class: Zoomによるオンラインクラス
14:00－18:00 NY時間（定員12名）

講　師
Villagewell 代表
村井功



2000年に渡米、コンピュータスキルを習得。私立学校ディレクターを経て、2009年にVillagewell を設立。最近は Python クラスを活力的に行う。30年間教育分野で人の育成に携わった経験を活かし、一人ひとりと丁寧に最後まで寄り添うことで、受講者の厚い信頼を得ている。

○対　象:日本の学年で、中学1年生～高校3年生(日本語での解説が理解できること)
親子、兄弟姉妹での参加も歓迎
○必要なもの:　ノートパソコン(Windows10、1人1台)、メモが取れるノート
(兄弟姉妹、親子で参加される場合もコンピュータは1人1台でご用意ください)
○参 加 費:対面クラス: 1週間コース一人$600、2週間コース一人$1100
オンラインクラス: 1週間コース一人$500、2週間コース一人$900(二人目から割引料金あり)

申込みはEmailにて　info@villagewellusa.com まで
（申込み締め切り:開催日の1週間前の正午）

あめりか時評 閑話休題

冷泉彰彦

コロナと五輪、迷走の原点は「お上と庶民」の相互不信

日本における新型コロナウイルス対策を、アメリカから見るのは何とも歯痒く、辛い。陽性者比率、死亡率を比較するのであれば、日本の数字は極めて優秀だ。人口比で見てみれば20分の1以下であり、この傾向は最新のデータでも変わらない。にも関わらず、大阪などでは医療崩壊で救命のできないケースも発生したし、何よりもワクチンの接種は遅れた。結果的に、GDPへのマイナス効果はアメリカよりも厳しい。こうした推移について厚労行政の責任とするのは簡単だ。だが、長く複雑な歴史的経緯を考えるのであれば、必ずしも当局を責めて済む話ではない。

まずワクチン接種の遅れだが、根本にあるのは日本社会に根強いワクチン忌避感情だ。1970年前後までの日本では、感染症の予防接種は厳格に義務化されていた。だが、70年代以降、状況が変わった。副反応を経験した患者やその家族が「同じような苦しみを受ける人を根絶したい」という感情を抱くと、メディアや弁護士が群がって支援してワクチンの「義務化」をどんどん潰して行ったのである。この「反ワクチン」の流れに加えて、一連の薬害問題が事態を悪化させた。薬害エイズ事件に際しては、当時の厚生大臣が政治パフォーマンスに走る中で、厚生官僚の逮捕という事態まで起きた。

これでは、「mRNAという遺伝子技術を使った新世代ワクチン」などという新技術を、率先して認可する勇気を出せというのは無理な話である。そんな中では、世界各国で大規模な接種実績が進み、その効果が明らかとなるのを待つしかなかったという推測が成り立つ。社会に満ち満ちている不信感に対抗するには、それが唯一のシナリオだからだ。

顔面いきなり殴る
アジア系女性が被害
チャイナタウン



顔面を殴打され倒れた女性。手前は容疑者（5月31日、防犯カメラの映像から）

一瞬の、まさにいきなりの出来事だった。通りがかりざますれ違った女性の顔面を勢いよく拳でボカン！と殴る男。勢いよく吹っ飛んだ女性は、意識を失って歩道の屋外店の柱に倒れ込んでそのまま動かない。殴った男は逃げるでもなく、周りに向かって「文句あるか」と言わんばかりに見渡しながらその場を立ち去ろうとしなかった。

すぐアジア系の男性が駆け寄って「大丈夫？」と声をかけ、殴った男の方をチラッと見たところで映像が終わる。5月31日午後6時11分、マンハッタンのチャイナタウンの路上にある防犯カメラが捉えた映像だ。

地元メディアによると被害者は55歳のアジア系女性で、一時、病院で治療を受けたが、その後、退院した。

この事件で、女性を殴った黒人男性、48歳の無職、アレクサンダー・ライト容疑者がヘイトクライムなどの疑いで逮捕された。米国とりわけニューヨーク市では、新型コロナウイルスの感染拡大以降、日本人も含むアジア系住民への暴行や嫌がらせが急増して深刻な社会問題となっている。

NY市1月から5月の
アジア系憎悪犯罪3倍

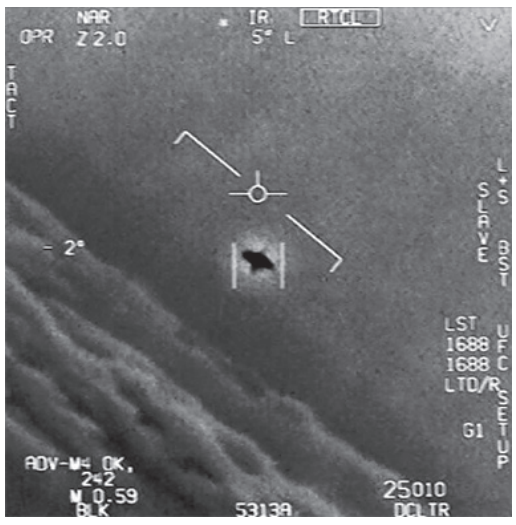
NY市警（NYPD）は3日、5月の犯罪統計を発表した。ニューヨーク市の5月の犯罪指数は2020年5月と比較して全体で22%増加したが、憎悪犯罪は今年に入ってから5月末までの統計を2020年の同期間と比べると、アジア系への犯罪が87件と昨年同期の20件から67件増え、335%も増加した。次いで性的犯罪の188%、黒人への犯罪は80%増加、一方イスラム教徒への犯罪は50%減少した。憎悪犯罪全体的では98%増とほぼ倍増した。

ニューヨーク市の全体的な犯罪では、昨年の5月と比べた犯罪指数は強盗が46・7%増加（1182件対806件）、大型窃盗が35・6%増加した（2848対2101）。重罪の暴行は20・5%増加（1979対1643）、銃撃事件は73%（173対100）に増加した。唯一の減少を示した指数は21・8%（942対1205）の強盗犯罪で、殺人は昨年5月と同じく37件が発生した。

謎のUFOの正体
未確認飛行現象近く公開
20年間で120例を分析

4日付ニューヨーク・タイムズ紙は、空母艦載機パイロットなど海軍関係者の目撃情報が相次ぐ未確認飛行物体（UFO）に関する米情報機関の報告書で、UFOが「宇宙人の乗り物」との証拠は見つかっていない」と米政権高官の話として伝えた。ただ地球上の航空機ではありえない急加速など飛行物体の異常な動きの原因は説明できず、宇宙人説を完全に否定できない曖昧な結論だという。

同紙によると、報告書は米議会の要求で作成され、この20年ほどの間にあった120件以上の目撃情報を分析。機密指定されていない部分を今月25日までに議会に提出し、公開する予定。報告書では、未確認飛行現象として飛行物体としての総称を使っていないが、米国政府が謎の飛行現象について米国民に何かを隠しているのではないかとの疑惑が長年持たれているだけに公開される情報が注目されている。



米海軍パイロットが目撃し、レーダーに捉えられた飛行物体（写真・米国防総省提供）

学校は当面マスク着用
深夜営業禁止は解除

ニューヨーク州のハワード・ザッカー保健省長官は6月4日、CDCに学校およびサマーキャンプでの新しいガイダンスを説明する書簡を送り、7日よりこれを施行すると発表した。内容は①屋内でのマスク着用は強く推奨されるが、ワクチン接種の終わった生徒、キャンプ参加者およびスタッフ、教師、カウンセラーは必須ではない。②屋外ではマスクの必要はないが、接種が終わっていない人は特定のリスクのある場合、マスク着用を「推奨」する。③接種が完全に終わった人はマスクを屋内外を問わず着用する必要はない。④各学校やキャンプによってより厳しい基準を選択する場合もあるとしている。

しかしこれに対しニューヨーク州教員組合（NYSUT）アンディ・パロッタ委員長は「今年度終了3週間前になった金曜の午後に月曜日から接種者も未接種者もマスクが任意になると発表するのか」と反発、「CDCや州からの追加のガイダンスがない限り、各学校区には状況を綿密に評価し、教員や保護者と連絡を取って最善の行動方針を取るように求める」との声明を出した。州教育省は6日、CDCからの返答があるまでは、学校は引き続きマスク着用は義務であり、変更はないと発表した。

混乱が生じるなか、クオモ知事は7日、CDCマスクなしを推奨はしているわけではないと述べた上で、「ニューヨーク州は、生徒児童は屋内ではマスクを着用し、屋外ではマスクの義務はないということ。ほかは各学校区に任せる」と述べた。サマーキャンプに向けてマスク規制解除が進む。なお、ニューヨーク州は5月31日、州内のバー・レストランにおける深夜営業の制限を解除した。午前12時以後も営業が可能になった。これで新型コロナに伴う飲食店の制限はほぼなくなった。

CDC（米疾病予防管理センター）はこれに先立つ5月13日、ワクチン接種完了者は連邦・州・地方における法令や規則、ローカルビジネスや職場におけるガイダンスが求める場合を除き、マスク着用及び6フィートの距離確保は必要ないと発表している。公共交通機関の利用時や空港、駅などの交通ハブに滞在時は接種完了者も引き続きマスク着用が必要だ。

各国の感染状況の分類基準を変更し、日本の分類を「非常に高い」から「高い」に引き下げている。

訪日警戒レベル引き下げ
「中止」から「再検討」

米国務省は8日、新型コロナウイルスの感染状況を受け「渡航中止」を勧告していた日本への警戒レベルを一段階引き下げレベル3の「渡航を再検討」にした。今回の措置は、CDC（米疾病対策センター）が世界

機内酒類販売延期
乗客の暴力急増で

アメリカン航空とサウスウエスト航空は、機内での乗客による暴動の急増で、メインキャビンでのアルコール販売の再開を延期した。両航空会社は、サクラメントからサンディエゴへのフライトで女性が抗論の末に客室乗務員の顔を殴った映像がSNSなどで広まった直後に決定を下した。客室乗務員は歯を2本失い、乗客は重傷を負わせた暴行で起訴され、サウスウエスト航空を今後利用することが禁止された。

NJ州で緊急事態宣言を終了

ニュージャージー州のフィル・マーフィー知事は6月4日、ビジネスでの収容人数や集会の人数制限などが解除されたことから、新型コロナウイルスによる公衆衛生上の緊急事態宣言を終了させる法案に署名した。緊急事態は2020年の3月9日より施行されていた。マーフィー知事は「正常化への道における明確で決定的な一歩」と強調、「過去15カ月間はマスクをし、このウイルスを抑えるための予防措置を講じ、予防接種を受けて、ここまでたどり着いたニュージャージー州のすべての人々に感謝する」と語った。

「週刊NY生活」
No. 822
2021年6月12日発行
ニューヨーク生活プレス社
NEW YORK SEIKATSU PRESS, INC.
71 W. 47th St., Suite 1205
New York, N.Y. 10036
Tel: 212-213-6069
www.nyseikatsu.com
◇
Publisher　Ryoichi Miura
President　Shigeru Hisamatsu
Vice President　Jun Nishimura

多臓器移植の加藤医師
コロナから奇跡の生還
NYタイムズ紙が報じる



4日付ニューヨークタイムズ紙は、コロンビア大学医学部外科教授で新型コロナウイルスに感染し重症化後無事生還した加藤友朗医師（56）＝写真＝の壮絶な闘病と「世界最高の魔法の手を持つドクターKATO」を救うため病院関係者が全力を尽くした記録を紙面を大きく割いて報じた。

加藤医師が入院したのは昨年3月25日。20日に38・5度の発熱がありPCR検査を実施、翌日には陽性反応がでて自宅待機した。陽性反応がありながらすぐに入院しなかった理由については「当時は陽性でも症状が強くなければ自宅で待機という状態だった。病院をなるべくコロナの患者のために開けておいたほうがいいという」判断だったという。しかしシャワー中に突然息ができなくなり入院。すぐに気管内挿管、ECMO、人工透析とフルサポートで行い、3週間記憶がない状態が続いた。医師たちが何度も絶望の淵に立った中での生還は正に奇跡的だった。退院する時は200人以上の病院関係者が玄関で祝福したという。加藤医師は多臓器移植の世界的権威。がん細胞を取り除くために一度に臓器を6つ取り出してまた戻さなくてはならない難易度の高い長時間に及ぶ手術を執刀できる名医として知られる。その技術と能力を次世代に伝承することが生還を果たした加藤医師に課せられた責務と同紙は報じている。

OISHINBO
JAPANESE GOURMET GROCERY
Oishinbo nyで検索
oishinbo-ny.com
食材の全米配送 寿司、食事メニューの宅配サービス
電話　914-835-4390　Eメール oishinbotakada@yahoo.co.jp
GRUBHUB で　Oishinbo と検索して注文して下さい。
283 Halstead Ave. Harrison
（配達時に「週刊 NY 生活」も一緒にお届けします）

パートタイム
社員急募
勤務地: 大坪不動産 Fort Lee Office
勤務時間: 1日数時間
連絡先　大坪賢次 Tel: 646-496-5300
email: kenji.otsubo@verizon.net

サンフランシスコの情報誌といえば…
weekly J
只今、人材募集中！
営業・Gデザイナー
ベイエリア・シリコンバレーで働いてみませんか？ビザサポート可
info@sportsj-usa.com | 650-552-9230 | www.sportsj-usa.com

東京レポート 2

コロナで異常事態の日本 渋沢栄一の墓碑静か

北岡和義



広い渋沢栄一の墓。３つ並んでいる墓標の真ん中（左から２つ目）が渋沢栄一の墓標

静かです。気味が悪いほど国民一般は静かです。声高に嗤い、喧しいのはテレビのコマーシャルだけ。政府はメディアを通じ「緊急事態」を姦しく叫んでいるが、国民はその言葉に飽き飽きし倦んでいる。それこそ「異常事態」だ。

なんとかワクチン接種も始まってその効果が出始めたら新型コロナウイルス禍も鎮静化が見えるかもしれない。今のところ感染者数は以前よりマシになったが高止まり。警戒は続けるしかない。ぼくは独り杖をつき散歩にでる。

ぼくが5月14日夜、ようやく取れたワクチン接種のアポイントは7月7日、七夕さままで待たねばならない。メディアでは「接種は順調」と報じているが、実態とかなり乖離している。間違いの混乱や無駄がでている。

しかも7月23日から予定されている東京オリンピック・パラリンピックを日本政府も東京都もオリ・パラ組織委員会も頑なに「やる」と言っている。

厚生労働省の新型コロナウイルス感染症対策分科会の尾身茂会長は国会で公然と開催反対を言明した。感染症の専門家なら当然の主張だろう。そこを敢えて開催して感染拡大が選手らに及んだら誰が責任をとるのか。どうも政府のやることは理解し難い。

新型コロナウイルスのパンデミックは自然災害の一種である。人類が自然に試されているとも言える。茶の間の関心事は相変わらず美味しいもの、可愛いものが中心で、スタジオ井戸端会議、番組がプライムタイムを独占している。その番組の程度の低いこと。目も当てられない。JRの駅や新幹線はガラガラ。多くの企業や大学ではオンライン会議や授業だ。

東京オリ・パラの後は衆議院議員の任期切れで総選挙、前後して自民党総裁選挙。白けるなあ。東京は「静か」だが、白け切っている、というのが本当のところ。ぼくは肝臓ガンで2年半、病院へ通っているが、改善のサインは観られない。

ポスト・コロナはどんな社会となるのだろう。興味津々だが、それをみることができるかどうか。厄介な初夏の東京である。

イライラを鎮めるため散歩に出た。近くの谷中霊園へ行ってみた。日暮里の駅からは一番奥の方角、徳川慶喜の墓の敷地は広大。さらにその北の奥の隅の一画に渋沢栄一の墓が広い。墓碑3基のうちの真ん中。墓地の中央に渋沢栄一の背高い墓碑が無言で建っていた。語りかけたくなった。深谷の血洗島の百姓の倅が・・・。じっとその高い墓碑を眺めた。涼風が頬を撫で気持ちがいい。

日本に近大経済組織をもたらした渋沢栄一の墓碑は無言で建っていた。渋沢栄一は維新3傑とは違った、もう一人の近大日本の偉人である。セントルイス郊外に住む渋沢栄一の曽孫子に会いたくなった。彼とピアノバーで飲んだのは40年以上も前のLA。渋沢は英語の上手い明るい性格の銀行マンで、議論好きだった。現在92歳。元気だ。その頃30代だったぼくは希望に燃えていた。

（きたおか・かずよし／ジャーナリスト）

ユナイテッド航空 超音速機を購入



東京SF6時間で

ユナイテッド航空は3日、デンバーを拠点とする航空宇宙企業「ブーム・スーパーソニック社」と商用合意を締結し、同社の航空機の購入及び、民間航空に超音速を取り戻すため協力して持続可能な取り組みを進めることを発表した。

今回の合意でブーム社の「オーバーチュア」航空機を15機購入し、その後オプションとして追加で35機購入することが可能となっている。このオーバーチュア機は、運航が開始される際に持続可能なジェット燃料（SAF）を100％使用し、運航初日から実質排ガスゼロの「ネットゼロ・カーボン」として運航する初の大型商用機となることが期待されている。同機は2025年には完成し、翌26年には飛行を開始、29年までには乗客を乗せての商業飛行が可能になる予定。

オーバーチュア機は、現在の最も高速な航空機の2倍の速さであるマッハ1・7のスピードで飛行することが可能で、500以上の都市を従来と比較して約半分の飛行時間で結ぶ。可能性の高い路線として、ニューアーク（ニューヨーク）からロンドンへは3時間30分、ニューアークからフランクフルトへは4時間、そしてサンフランシスコから東京（成田）へは、わずか6時間の飛行で都市を結ぶ事ができるようになる。

ユナイテッド航空の最高経営責任者スコット・カービー氏は「ビジネスおよびレジャー目的のお客様に素晴らしい飛行体験を提供できるようになる」と述べている。

手は洗った後が肝心

会社の廊下などにある共同トイレを使用する時は、手を洗った後が肝心だ。手を洗った後で不用意に蛇口を触ったり、ドアを開ける時にドアノブに触ったりするといくら石鹸で手をきれいに洗っても元の木阿弥。

石鹸で手を洗ったあとは、水を止める前にまずペーパータオルで先に手を拭き、そのペーパーを手に持ったまま蛇口をひねって水を止め、さらにドアノブもその紙で手をガードしながら触れてドアを開け、足でドアをおさえながら紙を中のゴミ箱に捨ててドアを閉めると手は綺麗なまま。

電動揺りかご回収

幼児4人が死亡



米消費者製品安全委員会（CPSC）は3日、乳幼児4人の死亡事故報告を受け、幼児用品大手フィッシャー・プライス製の電動揺りかご約17万5000台の回収を発表した。

回収対象の商品は米国内で販売された「4イン1ロッキン・グライド・スーザー」と「2イン1スーズン・プレイ・グライダー」で、死亡した乳幼児は、同商品に上向きに寝かされた後、ベルトが締められておらず、発見された時は皆うつ伏せ状態だったという。対象商品の詳細、返品や返金に関する問い合わせはCPSCの公式サイトcpsc.gov、または同社親会社マテルの消費者サービスservice.mattel.comを参照するか、フリーダイアル855・853・6224（月曜～金曜、東部標準時間の午前9時～午後6時）に電話する。

Yes, NOBORDER「真実に国境はない」インターネット報道番組
ニューズ オプエド NEWS OP_ED
24 平日（月）～（金）日本時間夕方5：00～生配信
時間アーカイブ無料！　番組ホームページ　https://op-ed.jp/

サイキック・ガイダンス エネルギー・ワーク
スピリチュアル・スクールでの受講生も募集中！（マンツーマン指導）
一般社団法人 日本スピリチュアルメンターシップ協会
日本語でお気軽にお問い合わせください
Tel: 917-254-5072 神納結（Wakana Kano）
Email: info@trinita-kano.com
https://trinita-kano.com/ 要予約

詩吟オンラインクラス
誰でも、どこからでも
腹式発声で気分爽快健康の秘訣
詩吟、和歌、俳句
漢詩、短歌、川柳
歴史、風景
教訓、情愛
初心者歓迎
詩吟の魅力で社会に奉仕する 平晴吟友会
TEL: 209-475-1671
zoomshigin@sonic.net
https://heiseiginyukai.com/jpn/ 詳細はこちら

日本語印刷と名入り販促品
のことなら、何でもお任せ下さい。
● 名刺、レターヘッド、封筒、挨拶状、ラベル、ブロシュアー、メニュー等印刷物全般のデザインと印刷
● T-シャツ/ポロシャツ、マグカップ、ゴルフボール、カレンダー、時計、ペン、ショッピングバッグ等へのロゴ及び会社名の印刷
HONDA GRAPHICS
www.hondag.com
(201) 461-0700

New Jersey州で移民法のことなら NPZ弁護士事務所
VISASERVE Nachman, Phulwani, Zimovcak Law Group, P.C. Immigration and Nationality Law
グリーンカードや就労ビザ、その他さまざまなビザサポートを行っています。
（代表）: 201-670-0006 / info@visaserve.com
Mina（日本人スタッフ）: 201-670-0006(ext.112)/mina_kosuge@visaserve.com
RIDGEWOOD, NJ • RARITAN, NJ • NEW YORK, NY
弁護士 デイヴィット ナックマン David H. Nachman, Esq.
ニュースレターご希望の方は、TEXTで22828へ"NPZLAWGROUP"と送信してください。
website: www.visaserve.com

マイケル・ダン法律事務所
コネチカット大学ロースクール（J.D.）／東京大学大学院（法学修士号）　米国移民法弁護士協会会員
移民法専門
E・H・I・L・O等各種ビザ、グリーンカード、市民権など
日米で20年以上の経験　日本語で直接ご相談ください
Tel: 646-546-5342（日本語直通）
E-mail: nihongo@michaeldunnlaw.com
450 Lexington Ave., WeWork 4F, New York, NY 10017 • www.michaeldunnlaw.com

ゴールドスティーン&リー法律事務所
Goldstein & Lee, P.C.
website: www.goldsteinvisa.com
● 過去35年間、米国移民法セミナーの講師として毎年2回、日本にてレクチャーを講義
● 日本人弁護士と日本人パラリーガルによるきめ細かな対応で、日系企業をフルサポート
● 米国移民法専門（ビザ、グリーンカード各種）
● 日本語でご連絡ください
212-957-0500
yumiko@lorsg.com
145 West 57th Street, 8th floor
New York, NY 10019
Law Offices of Richard S. Goldstein (U.K.)
48 Dover Street, Mayfair, London W1S 4FF
Tel: +44-20-3823-3500

印刷物、セールスプロモーション用品
のことなら何でもお問い合わせください
K-kobo LLC kkobo.com • kkobo@me.com

あなたの給料はAIが決めてもよいか？

■実はあなたの給与は既にAIが決めている？

アメリカでは人工知能（AI：Artificial Intelligence）が従業員の給与決定に大きな役割をしめつつある。AIが計算することで、同じ仕事内容を同じに処遇すること（差別をなくして同一労働同一賃金を進めること）にも大きな役割を果たしている。更に、COVID-19の環境下、遠隔地に移住してリモートワークする従業員の地域的な報酬の調整をAIに依頼したり、トップパフォーマーが他社に移ることを阻止できるような報酬水準を提供するためにAIが活躍したりしている。特にDiversity, Equity, and Inclusionの時代ともなると人間が決定するよりも差別の訴訟が少なくなるかもしれない。（あるいは今度はAIのアルゴリズムが訴訟を受けるようになるのだろうか？）

■あなたはAIが給与をきめることに懐疑的だろうか？

しかし、部下の給与決定をAIに頼っている事に対して従業員からAIのアルゴリズムに懐疑的な声が寄せられることも多くある。

ガートナー社の調査（5000人のグローバル企業従業員と55人の報酬責任者への調査）によると、約60%の企業がAIを利用して給与決定をすることに対して従業員が反対することを恐れていた。また、約70%の回答者は従業員のパフォーマンスをAIが正当に評価できるか懸念を抱いていることが分かった。

一方で、調査をしたガートナー社の見解としては、従業員がAI主導の給与決定を受け入れる可能性が高いと予想している。誰が報酬を決定したか、よりも賃金が何の要素で決定されるかの方が重要だという。

■AIを恐れているのはHRプロフェッショナル自身かもしれない。

実はこのAI主導の給与決定を恐れているのはHRプロフェッショナル自身かもしれない。

この調査はHRプロフェッショナルにも質問しているからだ。HRプロフェッショナルは長年培われた報酬設計の技術や経験をもっていてそれを武器にキャリアを築いてきたはずだ。我々HRコンサルタントも報酬設計のスキルや報酬調査の利用の仕方を武器に仕事をしてきた。その知恵、経験、スキルがAIによってとって代わられるとなると脅威かもしれない。

■AI導入のステップとは？

そこで、AI活用の方法として今行われているのが、マネジャーから権力を奪うのではなく、より客観的なデータを提供して適切な意思決定を支援するという導入方法だ。そして、マネジャーが下した決定とアルゴリズムの下した決定とを比較検討して実際の給与決定を進める方法がとられている例がある。

また、導入のステップとしては、報酬全面的にAIを導入するのではなく、短期インセンティブだけに利用したり、ベースサラリーの昇給の部分でのみ利用する、といった部分的な導入が考えられる。

■実際にAIを導入した事例

たとえば、ADP（給与計算会社）は、集約および匿名化された報酬ベンチマークサービスをAIで補完して、ユーザーが新入社員の給与範囲を設定するのに役立つ「Aスコア」と呼ばれるものを作成している。ADPでは特にこの方法を採用時の給与決定に活かしているようだ。

また、賃金制度の変更をする際に、会社のマネジャー全員に研修をするよりもAIでアルゴリズムを変更する方が簡単だとも言われる（アメリカではマネジャーが採用の権限や給与決定の権限をもっていることが多い）。

あたらしい技術は特に既得権益をもっている人にとっては脅威だ。しかし、「え？昔は自動車って人が運転していたんですか？」という若者が出てくるかもしれない。同じく「え？昔は給与って人が決めていたんですか？」と若者に言われる時代が来るかも知れない。

Philosophy LLC 代表
山口 憲和 Norikazu (Kazu) Yamaguchi
www.919usa.com

クイック USA
在米日系企業のHRネットワーク
アメリカの人事部 50

＼ミスユニバース4位のインストラクターから学ぶ！／
リラックスヨガ
様々な効能のある「ヨガ」
ご希望のスタイルにあわせて体験できます。





日本帰国者向けプラン
自主隔離を有効活用

アムネットが取り扱い開始

旅行会社のアムネットは、日本に帰国する人向けの自主隔離プランを取り扱っている。プランは、ホテル&ハイヤーのみの「ベーシックプラン」のほか、自主隔離期間を有効活用するホテル14日間（15泊）＋空港送迎＋食事＋アクティビティ付きプランの「トレーニング編」もある。さらにこのたび、ストレスが溜まりがちな自主隔離の2週間にリラックス効果のあるヨガのオンラインセッションが付いた「ヨガ編」もリリースした。ヨガはミスユニバース東京大会4位の経歴を持つ、インストラクターRanさんが担当し、それぞれにあったメニューを提案する。

日本に帰国する人のサポート商品として、ハイヤー手配、アメリカ入国向けPCR検査キットも取り扱っている。詳細はウェブサイトamnet-usa.comを参照。

米語Watch【204】

Gray Divorce　熟年離婚

Microsoft社の創業者ビル・ゲイツ氏が27年間連れ添ったメリンダ夫人との離婚を発表しました。　熟年離婚はGray Divorce（白髪離婚）とかLate-life Divorce(老齢離婚）などと表現されます。　ビルとメリンダは二人の名を冠した財団を通じて、世界的なチャリティー活動をしているので、ニュースの衝撃が全米に広がっています。

近年アメリカでは、若い人々の離婚が年ごとに低下している一方、Gray Divorceは大きく増えています。その原因は様々ですが、子供達が自立した後、夫との不満足な関係を清算したいと、妻の方から申し立てるケースが多いそうです。　元々この国には、離婚について日本のようなStigma（不名誉）はなく、また女性の経済的な自立が進んでいることも背景にあるのでしょう。　女性の方が長い余生がありますし。

因みに、イギリスでは熟年離婚した人をSilver Splitterと言うそうです。　銀髪で我が道を行く・・・どんな事情によるGray　Divorceであったとしても、その先に新しい幸せな人生が展開すると良いですね。（旦　英夫　ニューヨーク州弁護士）

米語ウォッチが単行本に＝旦英夫氏著『米語でウォッチ：日本からは見えないアメリカの真実』PHP研究所刊は、アマゾン及びニューヨーク紀伊國屋で好評販売中。

MAX JOB®
キャリアアップ
新しいワークスタイル!
ニューヨーク・ニュージャージー州での
求人求職はMAXで。
www.maxjob.com
ウェブサイトを完全リニューアルしました。
MAXJOB で無料コンサルティング。

クイーンズの便利屋
リーズナブルな費用
見積り無料
家に関する修理なんでも引き受けます!
家電の修理／水まわりの改善／キッチン設備の修理／内装リフォーム／室内壁のペンキ塗り／花壇・庭の手入れ、など
日々の生活で不便な家のトラブルを解消いたします。
問い合わせは日本語で、まずはお電話を! 917-577-3969 川田まで



インディペンデント
ファイナンシャルアドバイザー
比嘉啓子
ファイナンシャルプラン
医療、生命、傷害、介護などの保険から
個人年金、投資、相続計画まで
お気軽にご相談ください。
初回無料相談（30分）
Tel: 917-449-9493 • KHAdvisors7@Gmail.com • 155 E 44th St 5th Fl NYC

価値ある会計監査と税務を提供しています
監査、レビュー、コンピレーション　日米進出の助言
日米国際税務の助言と申告書の作成　会計システムの構築
JSOX対応アドバイザリー　個人税務サービス
移転価格コンサルティング

ロサンゼルス事務所 ☎424-246-2000 Fax: 424-246-2005
970 W. 190th Street, Suite 900, Torrance, CA 90502
ニューヨーク事務所 ☎646-589-8000 Fax: 646-589-8005
155 E. 44th Street, Suite 1300, New York, NY 10017
インディアナポリス事務所 ☎463-800-6150 Fax: 463-800-6107
3925 River Crossing Pkwy. 3rd Fl., Indianapolis, IN 46240
シカゴ事務所 ☎224-955-3400 Fax: 224-955-3401
1901 N. Roselle Road, Suite 800, Schaumburg, IL 60195
アトランタ事務所 ☎678-206-2881 Fax: 770-232-9463
4375 River Green Parkway, Suite 200, Duluth, GA 30096
東京事務所 ☎+81- 3-6435-6596 Fax:+81-3-6435-6598
〒105-0012　東京都港区芝大門2-12-10 T&G浜松町ビル6階
メキシコシティ事務所 ☎+52-55-5203-5034 Fax: +52-55-5203-5035
Presa de la Angostura #23 PB, Colonia Irrigacion 11500 Mexico, D. F.
イラプアト事務所 ☎+52-462-104-5003 Fax: +52-462-104-5004
Del Bosque 323, Las Reynas, 36660 Irapuato, Guanajuato
お問い合わせは
Email: info@HLS-Global.com
W e b: www. HLS-Global.com
HLS Global　HOTTA LIESENBERG SAITO Accountants and Business Advisors

MTC KITCHEN
Mutual Trading Company
Providing Japanese Restaurant Supplies Since 1926
Mutual Trading Company（共同貿易）のオンラインショップでは、シェフ用の和包丁やキッチン道具、器など、MTC Kitchenでしか購入できない商品を多く取り揃えております。
MTC Kitchen オンラインショップ
www.MTCKitchen.com
MTC Kitchen マンハッタンストア
711 3rd Ave. New York, NY10017
（45丁目、 2&3番街の間）
Tel: 212-661-3333
月～金　10am～7pm EST
土・日　定休日
E 46th St / E 45th St / E 44th St / E 43rd St / Lexington Ave. / 3rd Ave. / 2nd Ave. / Grand Central Station
マンハッタンストアスタッフ一同、皆さまのお越しを心よりお待ち申し上げております。
New York Mutual Trading., Inc. http://www.nymtc.com/
77 Metro Way Secaucus, NJ 07094 Tel. 201-933-9555

原一男と、小林佐智子の映画全作品群

7月2日までジャパン・ソサエティー

オンラインで上映会実施中

ジャパン・ソサエティーは4日から7月2日（金）まで、「苦闘としての映画：原一男と、小林佐智子の映画全作品群」をオンラインで上映している。（協力・ジャヌスフィルム、疾走プロダクション）

今年は、疾走プロダクション（原一男、小林佐智子）の50周年記念にあたる。原は日本におけるドキュメンタリー映画作家として影響力のある一人で、小林はプロデューサーとして映画を共同制作し、原の人生のパートナーでもある。彼らの映画は、人間の複雑で計り知れない根底の有り様を深く追求しており、世界で高く評価されている。その中で最も知られている作品『ゆきゆきて、神軍』は、第2次世界大戦の戦争犯罪を背負った奥崎健三の向こう見ずな人生をとことん描き、ある戦争犯罪を暴くもの。原と小林は、庶民と権力者の挟間にある困難な状況、苦闘をドキュメントすることに人生を掲げてきた。その疾走プロダクション50周年に敬意を捧げ、1972年制作の『さようならCP』から2020年製作の叙事詩的最新作『水俣曼陀羅』まで、全作品を上映する。


全身小説家


極私的エロス・恋歌 1974


ゆきゆきて、神軍

さようなら CP

視聴料は10ドル。会員でなくても映画を見ることができる。https://film.japansociety.org/を参照。

■疾走プロダクション海外セールス担当・黒岩久美さんからのコメント

「今回、原一男、小林佐智子の疾走プロ50周年記念を迎え、全作品をジャパン・ソサエティーでオンライン上映することになり、嬉しく思っております。世界に誇る素晴らしいドキュメンタリーの数々、『またの日の知華』（劇映画）を観せていただく機会をジャヌスフィルムと共に作っていただきました。『ゆきゆきて、神軍』を見た時の感動は、「こんな映画作りがあるのか！」という驚きでした。特に最新作の『水俣曼陀羅』は、6時間を超える作品ですが3部に分かれております。かつてない、人々に対する愛に満ち溢れた、叙事詩の様な作品です。

映画とは、人々の感情を表現するものであるという信念に立たれている原監督の作品はどの映画にも驚きのあるものです。昭和、平成、令和へと日本の変容を物語る数々どうぞお楽しみください。2022年には、ついでながら「ドキュメンタリーは格闘技である」という本をアメリカでもkaya pressが出版予定です」

EAT OUT 食

1杯で2度おいしいラーメン

今年2月にユニオンスクエアにオープンした「九湯屋（キューラーメン）」。東京醤油、札幌みそ、九州とんこつのほか、和風カレー、キムチ、タイのトムヤムラーメンなどを取り揃えている。オーダーしたのは2つに分かれた特製丼に、とんこつ塩＋ブラックガーリックとんこつの2種類が楽しめる新メニューのツインボウル（16ドル99セント）。麺が見えないほどの具だくさんで文句なしだったが、若干スープがぬるかったのが惜しいところ。

また、チキンライスの上に乗ったふわふわの卵焼きを切るとどろっと半熟の卵が流れるオムライス、厚切り豚肉を挟んだポークバンズやライスバーガーなどのほか、居酒屋メニューや日本酒も取り揃えていて、店の奥にある6つの個室で友人や家族とゆっくり食事できるスペースもうれしい。広く清潔な店内で、セットのドリンクを2つに分けてくれたり、髪の長い女性には（おそらく男性にも）髪をまとめるヘアゴムを配布するなど、気の利いたサービスが心地よい。現在営業を始めているユニオンスクエア店とフラッシング店のほか、今後はロングアイランドシティ、チャイナタウン、ベイサイド、ニュージャージー州チェリーヒルと続々と店舗が増える予定。



厚切り豚肉を挟んだポークバンズ



新メニューのツインボウル

KYURAMEN
210 East 14th Street
(646) 692-4120
https://www.kyuramen.com
営業時間は毎日 11:00 ～ 23:00





ローカル スクランブル New Jersey

ワクチン打って州立公園に行こう！
無料年間パス「VAX PASS」発行

アメリカ各地ではワクチン接種普及キャンペーンとして、官民協力でワクチン接種者への特典をさまざまな形で提供しているが、NJ州は、州民へのサービスとして5月27日から「The State Parks Vax Pass」の発行を開始した。

このワクチンパスを入手すると、これからの季節に人気の「アイランドビーチ州立海岸」も含む、ニュージャージー州内に51か所ある、州立公園・海岸・森林公園の今年度の入場料金が無料となる。パスの入手条件は、NJ州に居住し、新型コロナのワクチンを一度でも接種した人が対象。申請は、この記事の最後に記載するNJ州のサイトから指示に従って行う。登録が完了したら、サイトのコンファメーションのページか、登録したメールアドレスに届くコンファメーションEメールを印刷。州立公園や州立海岸を訪れる際に、その印刷されたコンファメーションを、運転免許証ならびにワクチン接種証明カードと一緒に入場ゲートで提示すると、無料でそのまま通してくれる。尚、このワクチンパスは、車一台に対して有効なので、家族や友人と一台の車で出かける際は、同乗する誰か一人が必要書類一式を揃えていればよい。従って、パスを入手した人の車で一緒に行けば、他州在住の友人や親戚も同じ恩恵を受けることが可能だ。

同キャンペーンは、7月4日まで申請を受け付けている。また、既に本年度のNJ州立公園年間入場パスを有料購入してしまった人も、ワクチンパスの入手条件を満たしていれば、サイトから返金の手続きを行うことができる。

州立公園ワクチンパスの取得申請、年間パスの返金申請は、こちらのサイトから。https://www.nj.gov/dep/vaxandvisit/

今年はやります！ カーニバル



去年はコロナ禍で中止が相次いだが、例年は、これからの時期に各地で開催されるカーニバル。移動遊園地の乗り物や、ゲーム、屋台フードを楽しむ子供たちの歓声は夜になっても途切れることなく、その笑顔は思い出に残る。

そんなカーニバルが、今年はコロナ規制緩和により復活する。日本人が多いバーゲン郡やハドソン郡から行きやすい、2つのカーニバルを紹介しよう。



【ステートフェア・メドウランズ】

会場は、イーストラザフォードにあるメットライフスタジアム駐車場と周辺の敷地。開催期間は6月18日から7月11日まで毎日。営業時間は、基本的に平日は午後5時から深夜0時まで、週末は午後2時から午前1時までだが、例外もあるのでサイトでスケジュールを確認のこと。乗り物やショーなど一日楽しみ放題のファンパスは34ドル99セント。（入場券のみの購入は15ドル）

州北部では最大のカーニバルとして毎年大勢の観客を動員する「ステートフェア」。今年は、100以上もある移動遊園地の乗り物や、ゲームコーナー、50軒以上も集まるフードの屋台に加え、曲芸自転車ショー、競馬ならぬ「競豚」、ふれあい動物園、マジックショー、海賊のスタントショー、観客参加型のステージショー、アクロバット高飛び込みのショーのほか、実物大の恐竜（の着ぐるみ）と触れ合えるショーなど楽しい企画が目白押し。また、7月3日と4日の夜には、恒例の独立記念日花火大会も復活する。

チケットはウェブサイトから事前購入しないといけない。イベントの詳細とチケット購入は、https://njfair.com/



州運営のワクチンメガサイト7月末で閉鎖

フィル・マーフィーNJ州知事は、2日の記者会見で、メドウランド・レーストラックなど現在同州が運営している州内6か所のワクチン接種大会場（メガサイト）を7月いっぱいで閉鎖すると発表した。2日時点で州内で400万人以上がワクチン接種を完了していて新規感染者率も著しく減少していることによる判断。8月以降は各自治体がワクチン接種の普及活動を引継ぎ、病院やドラッグストアなどでのワクチン接種は続けていく。



【L・E・A・D・フェスト・カーニバル】

会場は、パラマスの、ウエストフィールド・ガーデンステート・モールの駐車場。開催期間は、6月20日までの水曜日から日曜日。営業時間は、平日は午後5時から午後11時まで、週末は午後1時から午後11時まで。料金は、一日遊び放題のメガパスが40ドル。（それ以外にバラ売りチケットもあり。）

薬物中毒者による犯罪や暴力犯罪の撲滅活動を行う団体「Law Enforcement Against Drugs & Violence」が主催し、毎年、NJ州各地で開催しているカーニバルのパラマス版。移動遊園地の乗り物や、ゲームコーナー、屋台フードが充実。

イベントの詳細とチケット購入は、https://www.leadrugs.org/lead-fest/carnival-paramus/

Ridgewoodの日系食料品・日用雑貨・化粧品のお店
JMART SUSHI & HEALTHY FOODS
寿司職人がお店で握るお寿司や手巻き寿司にも便利なお刺身のテイクアウトもできます。
44 Chestnut St, Ridgewood, NJ 07450
201-857-5738・jmart-usa.com

Japanese NJ Weekend School
ニュージャージー補習授業校
（幼児部、初等部、中等部、高等部）
2021年度 新入生募集中
対面授業開始しました！
教員、幼児部アシスタント、初等部1学年学級指導補助員の登録者　募集中


スクールバス有
Jersey City Line・West NY Line・Summit Line
お問い合わせ ニュージャージー補習授業校事務所 Tel. (201) 585-0555
Two Executive Dr. Suite 280, Fort Lee, NJ 07024 Email: njws@jwsnj.org
詳細はホームページをご覧ください。www.jwsnj.org


New Jersey州で移民法のことなら NPZ弁護士事務所
グリーンカードや就労ビザ、その他さまざまなビザサポートを行っています。
VISASERVE Nachman, Phulwani, Zinovcak Law Group, P.C. Immigration and Nationality Law
（代表）: 201-670-0006 / info@visaserve.com
Mina（日本人スタッフ）: 201-670-0006(ext.112)/mina_kosuge@visaserve.com
RIDGEWOOD, NJ・RARITAN, NJ・NEW YORK, NY
弁護士 デイヴィット ナックマン David H. Nachman, Esq.
ニュースレターご希望の方は、TEXTで22828へ"NPZLAWGROUP"と送信してください。
website: www.visaserve.com


りんごラーニングセンター
語学部門　現地校学習支援プログラム、英語検定対策講座、英会話、ビジネス英語、TOEIC対策講座、日本語教室、書道教室等
幼児部門　1～2歳の親子&親子分離教室、2歳半からの日本語チャイルドケア
問合せ先：(201)947-4707　www.JapaneseSchool.org
2460 Lemoine Ave., #103～105, Fort Lee, NJ 07024
無料駐車場完備 GWBより車で3分



ニュージャージーこぐま幼稚園
ニュージャージーこぐま幼稚園では、子どもの主体性をもった活動を大切にし、それを援助しています。子どもたちが、心も体も大きくなって世界に飛び出し活躍してくれることを願いつつ「こどもが　まんなか」をスローガンに、一人ひとりの子どもたちが内に秘めている可能性を大きく花開かせることができるようともに歩んでいきたいと思います。
保育時間 午前8時45分～午後3時45分（半日保育もあり）
対象年齢 2歳半～6歳
延長保育 午前7時から午後8時
週1日から通園可能(月～土)
選択制の英語プログラムあり
見学、無料体験保育は随時受け付けています。
全米各地からオンライン幼稚園生徒募集

初等部・中等部サタデースクール
午前8時45分～午後3時45分
各クラス無料体験可
月 キッズジム 午後1時45分～2時30分
火 ダンスアンドムーブメント 午後1時45分～2時30分
木 親子クラス 午前10時～11時
金 リトミック音楽クラス 10時半～11時15分（対象年齢8ヶ月～2歳半）
月～金 アフターキンダー 午後4時30分～6時30分
スクールバン運行
530 10th Street, Palisades Park, NJ 07650
Tel: 201-944-6968/201-966-5561
E-mail: theyouchien@gmail.com
www.newjerseykogumayouchien.com

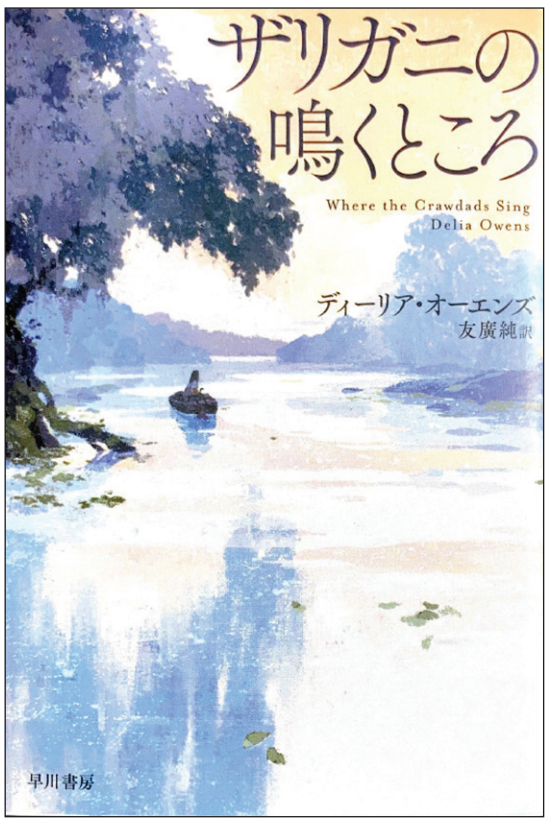
PARAMUS PUBLIC LIBRARY
...It's all at your library

NJ州 パラマス公立図書館 開館しています
●6000冊以上の日本語蔵書 児童書、一般書、雑誌、コミック本など
●バーチャルESLクラス（無料）
●当館には「週刊NY生活」も設置しております。ご自由にお持ち帰り下さい。
当館は、NJ州・バーゲンカウンティ・パラマスに位置する公立図書館です。小さいお子様から大人まで、様々なプログラム／サービスをご提供しています。当館のサービスを無料でご利用していただくには、当館もしくはBCCLS（NJ州北部の77館の図書館からなる共同事業体）に加盟している図書館発行の利用者カードが必要です。該当のカードをお持ちでない方は、当館発行のカードのご購入をご検討ください。
お問い合わせは、japaneselanguage@paramus.bccls.org
中村まで日本語でお気軽にどうぞ
PARAMUS PUBLIC LIBRARY
E116 Century Road, Paramus, NJ 07652
http://www.paramuslibrary.org/

BOOKS

愛と生と性を描く世界的ベストセラー

ディーリア・オーエンズ・著
早川書房・刊



２０１８年８月に出版されて、３年近く経った現在もニューヨークタイムズ・ベストセラーのトップ10にランクインし、全世界で１０００万部以上も売れている『ザリガニの鳴くところ』の邦訳が出版された。

舞台はノースカロライナ州南部の湿地帯。そこに浮かぶ若い男性の死体が発見されたことから物語は始まる。１９６９年のことだ。次に物語は１９５２年の過去に戻る。主人公の名前はカイア。６歳だ。母親が家族を置いて出て行った。すると兄や姉も出て行き、カイヤと父親が残された。しばらくして父親も姿を消し、たった一人で湿地の小屋に暮らすようになる。

物語は少女のカイヤと17年後の20代になったカイヤの話が交互に描かれて進行する。隠れて暮らし、湿地の自然と共に生きている。町の人々からは「トラッシュ」、「湿地の少女」と呼ばれ、服装はみすぼらしく靴も履いていない。学校に通っていなかったから読み書きはできなかった。生き物を観察して、羽根や貝殻を収集していた。そんなカイアに読み書きを教えたのが、カイアのすぐ上の兄の同級生だったテイトだった。初恋の相手だ。

カイヤをはじめ主な登場人物が移動の手段として使っているのがボートだ。ノースカロライナ州立大学がある州都ローリーと、作家のF・スコット・フィッツジェラルドの妻ゼルダが晩年を過ごしたアシュビルには行ったことがあるのだが湿地はなかった。だからノースカロライナとボートがどうしても結びつかなかった。しかし、ネットで検索してみるとまさに表紙の世界だった。ボートが必須の水の環境だった。

カイアは生物学の書籍をテイトから譲り受けて読むようになる。母が自分を捨てた理由を動物の行動から知りたかったらだ。また初恋のテイトや死体になってしまったがその男性との交際の辛さを動物学的に考えようとする。人間の男性の理解できない性行動を雄ジカや孔雀のオスと同じ理由を見つけるカイアにシンパシーを感じた。

さて、昨今、映画やドラマでは説明台詞が多用され、表情や息遣いなどで表現される行間を読むシーンが減少傾向にあるという。配信がメインになり簡単に10秒スキップが出来るので手軽に理解したいという視聴者が多いからが理由らしい。本作は女優リース・ウイザースプーンの制作会社が映画撮影をすでに開始し、来年6月にソニーピクチャーズからリリースされるとのこと。この物語は「詩」が重要な役割を果たしている。カイヤは文字を学んでから母が好きだった詩を好きになり、地元の新聞に掲載される無名詩人の作品を愛するようになる。テイトの言葉として言われているが「詩は人に何かを感じさせる」。全てが言葉で表現されないからこそ個人的な想いと重なり心に響くのが詩だと思う。だからカイアが愛した詩の世界が説明台詞でなく表現されることを願う。殺人事件が絡むが単なるミステリーでは全くない。一人の女性の愛の物語が終わる時、驚愕と衝撃を受けて本を閉じた。私だけではなかった。だから世界的に大人気なのだ。

（菊田幸乃）

『みどりのカーテンをつくろう』

作：菊本るり子　絵：のぐちようこ
あかね書房　2012年



今が植えどき、緑のカーテン

「緑のカーテン」とは、ベランダや庭の窓辺にプランターを置いて、ゴーヤなどのツル系植物を育てて作るカーテン状の日除けのこと。春から初夏ごろが植えどきで、暑い盛りにはぐんぐん伸びた葉が日陰を作り、そしてその実を収穫する楽しみもある。ツル系の植物はちょっとしたポイントさえ押さえれば、園芸初心者でも簡単に育てられるところが魅力だ。

ボランティア・NPO法人緑のカーテン応援団は東日本大震災後、被災者が住む仮設住宅1635戸に緑のカーテンを設置。仮設住宅に涼しさを提供し、水やりなどでコミュニティの交流が生まれ、ほどよい目隠し効果などプライバシーの保護にも役立った。

子供たちへ語りかけるような優しい言葉で、緑のカーテンの涼しさの秘密や育て方のポイントをわかりやすく説明している。真夏の電力消費を減らし、植物の力を借りて夏を涼しく乗り切るアイデア絵本。（高田）

即買える新刊を紹介

BUY BOOK ON LINE
オンラインですぐ注文できます
デジタル版www.nyseikatsu.comでここをクリック
BOOKS Kinokuniya

▲クリックすると新刊購入サイトへ！













「命の選択」に直面した当事者たち。食料危機はなぜ発生しているのか。再生の道を探す姉妹の姿を描いた物語。会社を強くする逆転発想とは。物語の女王・皆川博子の短篇集。男の数奇な運命を描いた歴史冒険小説。

■**選べなかった命 - 出生前診断の誤診で生まれた子**（河合香織、文春文庫）その女性は出生前診断で「異常なし」と報されて子供を産んだが、実は誤診でダウン症児だと告げられる。3か月半後、乳児は亡くなった。自己決定の機会を奪われた女性は医師を提訴する。「命の選択」に直面した当事者たちの内面に肉薄する。■**食糧危機**（井出留美、PHP新書）ノーベル平和賞を受賞した国連世界食糧計画によると、新型コロナウイルスの影響もあり、極度の食料不安を抱える人は2億7000万人に上ると推計されている。この深刻な食料危機はなぜ発生しているのか。食品ロスの専門家が膨大な情報を分析し、日本の食料危機の歴史や食品ロスを防ぐ方法、昆虫食や培養肉に関する取り組みも解説する。■**草原のサーカス**（彩瀬まる、新潮社）対照的な性格の姉と妹は、優秀で才能ある職業人としてそれぞれ名声を得る。会社のために、仕事のパートナーのためにと信じて働いていたが、道を踏み外し、世間の批難を浴びてしまう。移り変わりゆく社会の中で、もがきながらも再生の道を探す姉妹の姿を描いた物語。■**引き算する勇気**（岩崎邦彦、日経ビジネス人文庫）中小企業や地域産業が、今自身が持っている売り物にさらに機能を足すのではなく、むしろ引き算をして本来の売り物を明確にすることにより価値を上げる方法を解説。「引き算」発想を活かした企業・サービスの事例も紹介する。「小さな会社」のための実践的なマーケティング。■**夜のリフレーン**（皆川博子、角川文庫）物語の女王・皆川博子（1930年旧朝鮮京城生まれ）。秘めた熱情、封印された記憶、日常に忍び寄る虚無感など、皆川博子の多彩で奥深い世界が堪能できる選り抜きの24篇を収録した一冊。作家デビューした1970年代から現代までの作品の中から、単行本未収録作のみを精選した短篇集。■**帝国の弔砲**（佐々木譲、文藝春秋）ロシア沿海州に開拓農民として入植した小條夫妻の次男・登志矢は、技能を身につけようと帝室鉄道少年工科学校で学び、鉄道技能士となった。だが世界大戦のさなか、帝国軍に徴兵され前線へと向かう。日本人の両親のもと、ロシアで生まれ育った男がたどる数奇な運命を描く歴史冒険小説。（高田由起子）

■書籍・資料協力：紀伊國屋書店NY本店

使い込むほど、ふわふわに
愛おしく育っていく新感覚のタオル
Sodateru TOWEL
今までのタオルは、使っていくうちにゴワゴワになっていく消耗品。
「育てるタオル」は使い込むほどやわらかに、ふわふわに。
アメリカ向け「育てるタオル」オンラインストアがスタート！
sodaterutowelusa.com

お得な「紀伊國屋メンバーカード」を是非ご利用下さい!
年会費 $25+TAXで
全品 10% 割引
・WAZA/DOCOMO/ZAIYA/定期購読など一部割引対象外となります。
・詳しくは店頭にてお尋ね下さい。
BOOKS Kinokuniya
お問い合わせ：紀伊國屋書店 NY本店
1073 Avenue of the Americas, New York, NY 10018（6番街 40丁目と41丁目の間）
tel: 212-869-1700　fax: 212-869-1703　email: nyinfo@kinokuniya.com
www.kinokuniya.com

NY生活ウーマン

週刊NY生活は、家庭や職場、学校で美しく生きる女性たちを応援します。

モザイク・ドゥ・チエ 新作を動画公開



動画はこちらのリンクから　https://www.youtube.com/watch?v=x2WX1NjFVIA

知られる日本発ラグジュアリーブランドCHIE IMAIの2021―2022年新作コレクションが発表され、動画公開された。今年のテーマは「新世界へ」。リードデザイナーの今井千恵さんは「新世界へ旅立つワクワク感を共有できる作品で、世界のこのようなご時世で、いい原料を調達するのに苦労したが、そのかいがあって、シルク、麻、綿、スパニッシュラム、ファーなど贅沢な素材をふんだんに使ってデザインした楽しい作品ができた」と話す。

モザイク・ドゥ・チエは、ミンクをさまざまな色に染めあげてモザイク状に色合わせしながら独自の製法によって丹念に手作業で繋ぎ合わせた同社のブランド・シグネチャーで、1990年にヘルシンキの工房で今井さんが完成させた。軽くて実用的なファーアイテムとして、オーセンティックでシックなデザインがニューヨークはじめ海外でも人気の的となるロングセラーの商品だ。

NYに観光客が戻ってきた



オシャレは街角から生まれる 115

NYストスナ

家族連れやカップルがぞろぞろとブロードウエー42丁目から50丁目を歩く中、警備員や警官は一人も見られない。タイムズスクエアでは先月の8日には女性2人と4歳のブルックリンの女の子が流れ弾に当たって負傷したが、その4日後、発砲した犯人はフロリダ州で逮捕された。3月末は65歳のフィリピン出身の女性が日中男に腹を蹴られ何度も頭を殴られ、「ここはお前の住むところじゃない」と罵られた。さらに先月末には親イスラエルと親パレスチナのグループが衝突、20人以上が逮捕された。そんなことを念頭に置いてストスナにかかったが、ブロードウエー43丁目の市警察局はドアが閉ざされ、建物の前にはコンクリのブロックが並べられている有様。心配を他所にそぞろ歩く旅行者たちはブロードウエーを満喫しているようだった。

（ワインスタイン今井絹江、写真も）

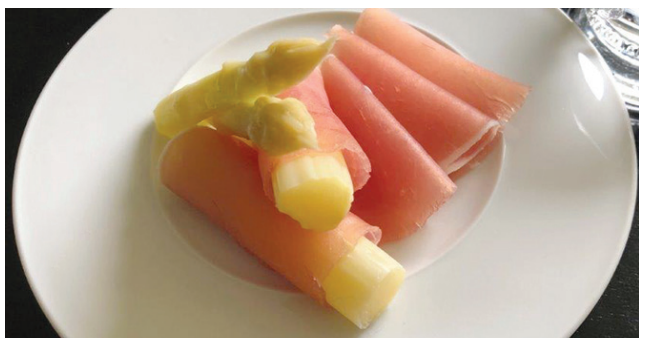
JUNE

◇**氏名**：バレリア（19歳）
◇**職業**：アニメーションを勉強する学生
◇**居住地**：マンハッタン
◇**着用の服**：ジャケットはH&M、靴はフィラ、シャツはT.J.マックス,スラックスはグッドウィル
◇**よく利用する店**：H&M
◇**好きなブランド**：マイケルコース
◇**着こなしで気をつけていること**：その日のフィーリングで着る物を選ぶが、配色に気を付ける
◇**撮影場所**：ブロードウエーの45丁目あたり

千葉真知子の ART COOKING



ホワイトアスパラの生ハム巻



ホワイトアスパラの季節です。収穫してすぐにいただくアスパラの味は最高です。収穫後、時間がたつほどに味が落ちてしまいますので、太めで新鮮なものをお選びください。

アスパラは生命力の旺盛な野菜で、切り取らないでそのままで成長させると2メートルほどに伸び、倒されても起き上がる習性があるようです。アスパラギン酸が豊富で、疲労回復、体力増強、利尿作用があり、体にいい野菜でもあります。茹でてマヨネーズと頂くのも美味しいですが、オードブルに生ハムと一緒に召し上がってみてはいかがでしょうか？

作り方

1　アスパラはお湯を入れた鍋に沸騰したら入れてゆでます。しんなりする前にざるにあけて、冷めるまでそのまま置きます。（余熱で柔らかくなります）

2　①のアスパラを生ハムの長さよりやや長めに切る。

3　生ハムを1枚ずつ丁寧にはがし、①のアスパラを巻く。

材料

生ハム……適宜
ホワイトアスパラ……5本



自己実現、しませんか？
心の悩みお気軽にご相談ください
怒り、死別・喪失、家族・対人関係、法とのトラブル
DV、依存症（薬物・セックス・共依存など）
20年の経験を持つカウンセラーに
日本語で相談してみませんか？
海外旅行保険（キャッシュレス）、米系保険対応
カウンセラー：真壁弘子　NY州公認 臨床心理療法士 LCSW、CASAC保持
19 W 34th St.　Tel: (718) 930-2668
EMail: hmakabelcsw@gmail.com
http://hmakabelcsw.wix.com/counseling

MALILIKO
Aromatherapy & Natural Skin Care Products Creation
オーガニック精油、ナチュラルスキンケア製品
www.MALILIKO.com
212-567-5506 • mariko@maliliko.com



ジェフリー・アン耳鼻咽喉科
JEFFREY M. AHN, M.D.
PARK AVENUE MEDICAL CENTER



診療科目
アレルギー
アレルギー性鼻炎
アレルギーテスト、注射治療
蓄膿症
CTナビゲーションによる内視鏡手術
バルーン拡張術（Balloon sinuplasty）
いびき・睡眠時無呼吸症
ダビンチシステムによる舌根・口蓋への手術
鼻づまり・扁桃腺炎・声帯ポリープ
頭頸部腫瘍・小児耳鼻咽喉科・中耳炎

コロンビア大学医学部耳鼻咽喉科教授暦二十年
現 University of Pennsylvania 副教授
顔面形成外科クリニックディレクター
睡眠障害外科治療ディレクター
米国協会認定耳鼻咽喉科専門医・形成外科専門医
ご予約　日本語アシスタントが常時サポート可

マンハッタンオフィス
診察日：月・水・金　電話予約：平日9am～5pm
45 Park Ave. 1st Fl.（グランドセントラル駅のそば、36thと37th St.の間）
▶日本語 Tel: 212-714-9117

フォートリーオフィス
診察日：火・木・土　電話予約：平日9am～5pm
1485 Palisade Ave.（GWブリッジ近く）
▶日本語 Tel: 201-461-4714

・患者同士の接触を最低限にするため、クリニックの予約管理システムを完備
・COVID-19検査済みの医師とスタッフによる完全安全診察を行っております
https://www.parkavenuemedicalcenter.com/

Overseas Japanese Family Dental P.L.L.C.
海外邦人歯科クリニック
各種歯科保険取扱　www.ojfd.com
日本語で受診可能
アメリカでの歯科治療は確かな技術を持つ専門医にお任せ下さい



●補綴歯科（クラウン・ブリッジ・インプラント）　Bo Chun, D.D.S.
前コロンビア大学歯科補綴専門医課程臨床教授
●小児歯科 Robert Limb, D.M.D.
●矯正歯科 Hyun Park, D.M.D.
●神経（根管）治療 Shiang Huang, D.M.D.
●歯周病専門医 Robert Weber, D.D.S.

当院の歯科医はすべてスペシャリストです。コロンビア大学、ニューヨーク大学卒業の専門医が、お口の中全体の機能回復に努めた治療を心がけています。日本人の患者さんを20年以上診察しています。歯科矯正無料検診実施中。

MANHATTAN	20 East 46th St. # 601 New York, NY 10017 Mon • Tue • Thu • Fri: 8:30am - 5:30pm, Wed: 8:30am - 7:00pm, Sat: 8:30 – 1:00（予約制）	Tel: (212) 751-5648
HARRISON	47 Halstead Ave. # 101., Harrison, NY 10528 Mon-Wed: 8:30am - 5:30pm, Thu&Fri: 8:30am - 7:00pm, Sat: 8:30am – 3:00pm	Tel: (914) 698-3800

STUDENT LIFE

週刊NY生活・アメリカの学校紹介と学生ライフのページ



第51回JAA奨学金受賞者発表

日米支える未来のリーダー

ニューヨーク日系人会（JAA）は、第51回JAA奨学金受賞者を発表した。4日夕、オンラインで授与式が行われた。自身もかつてスカラシップ受賞者だったスーザン大沼会長が祝辞を述べ「昨年、今年はコロナ禍に加えてアジア系への憎悪犯罪が深刻になった中で、アメリカ社会へアジアのアメリカでの歴史を伝えていくことが大切で、未来は受賞者の手にかかっているので励んで欲しい」とエールを贈った。続いて、ニューヨーク日本総領事の山野内勘二大使が祝辞を述べ、今年できた日系デジタル博物館を紹介しながら「連綿と続く日米友好の絆は未来のリーダーである皆さんが担っていく」と激励した。また全米日系人歴史博物館のアン・バローズ館長は「人種差別を是正するためには社会への教育が大切なのでベストを尽くして欲しい」と述べた。

奨学金受賞者を代表し、コロンビア大学で1920年代30年代の日米関係を研究しているジェイソン・バターズさん（本庄スカラシップ）は「学問、研究をすること以外に歴史を知ることはできない。これからも日米関係について勉学に励んで行きたい」と述べ、MUFG賞を受けたハファネン真梨亜さん（プリンストン大学）は「奨学金を受けたことで自分の夢を叶えることができる。皆様に感謝します」とお礼の言葉を述べた。式典は選考委員長の佐藤貢司さんと岩原誠さんの両司会進行で行われた。

受賞者は次の通り。

■MUFG賞（1万ドル＋日本行き全日空往復航空券）
ハファネン真梨亜さん（プリンストン大学）

■村瀬基金賞（1万ドル）
松本英那子さん（ハーバード大学）

■富川宗次博士賞（7500ドル）
木村幸司さん（コーネル大学）

■難波達治賞（6000ドル）
武重和美さん（メリーランド大学）

■米国オリエントコーポレーション賞（5000ドル）
大前愛三（ジョンズ・ホプキンス大学）

■一戸&堀重賞（5000ドル）
ケイト・ユキ・コリーさん（フォーダム大学）

■テレビジャパン賞（3000ドル）
ダニエル・ヒデオ・クインさん（ライス大学）

■西宮伸一大使賞（3000ドル）
森健一郎さん（バッサー大学）

■斉藤もと賞（2500ドル）
サンタクルス菜々美さん（ニューヨーク大学）

■全日空ジャパン・トラベル賞（日本行き往復航空券＋1000ドル）
ルケラス葉奈さん（テュレーン大学）

■JAA本庄奨学金（For Graduate Students）
・Jason Gordon Butters（8500ドル）Columbia University Department of East Asian Languages and Cultures
・Valerie Jeanine Zinner（8500ドル）Columbia University Department of Art History
・Ekaterina Komova（8500ドル）Columbia University Department of East Asian Languages and Cultures
・Aelita R. Parker（4500ドル）Brooklyn College Master of Fine Arts in Fiction

●ありがとうございます
十字十音の真言なり。
●念ずれば花ひらく
十字十音の真言なり。
新生する会

大高翔の俳句のココロ ㊶

あぢさゐの雫を指にうつしけり

6月　水無月

自粛期間の雨の日。心が重くなってきて、長靴と傘だけ携え、外へ出てみた。意外に散歩日和かも、と歩くうちに、気分が変わる。ふと、雫をたたえた紫陽花に立ち止まる。涙をこぼさぬようにとこらえて咲いているように見えた。その涙を指に移しとると、さみしいけれどやさしい気持ちになれた。

季語＝あぢさゐ（夏）あずさい、四葩（よひら）の花、紫陽花、手毬花、七変化など。あずさい、よひらは古名。野生のがくあじさいの園芸種。花が開いてから色彩が変化していくところから「七変化」などの異名がある。他に花の少ない梅雨が花期のため、大ぶりの花はいたるところで目立つ。

＊　＊　＊

ふだん遣いの香りは、甘く優しく軽やかなものを、リズムよく。緊張感のある場面には、重めの香りを慎重に置く。そして、先のどちらもしっくりこない時、なにか新しいことをやってみたい時のための、三つ目の香りがある。三つの選択肢が定まった時、もう自分の生き方を迷わないですむ気がした。

季語＝香水（夏）オーデコロン。一年中使うものだが、特に、夏に用いられることが多い。香水瓶等、容器も美しく、目をも楽しませる。女性用、男性用、ユニセックスのものと、香りのおしゃれも選択肢が増えている。

沈黙後香水の名をあてられる



▼おおたか・しょう＝俳人／俳人協会幹事／京都芸術大学非常勤講師／北米伊藤園新俳句グランプリ審査員／藍花副主宰／

＊新俳句グランプリ（特別協賛：北米伊藤園）は応募作品を募集中。今年の最終応募は10月末まで。

新俳句グランプリ

問い合わせは電話212・213・6069、またはEメール haiku grandprix@gmail.com まで。詳細はウェブサイト www.artofhaiku.org 参照。

北米伊藤園 新俳句グランプリ 2021　ITO EN (North America) NEW HAIKU Grand Prix 2021

最終応募 10月末まで

広尾学園　中学校 高等学校
HIROO GAKUEN Junior & Senior High School
インターナショナルコース／医進・サイエンスコース／本科コース



広尾学園は、学校教育法の「一条校」です。
海外帰国子女受け入れ指定校第1号として
国際化する教育のニーズに応えてきました。
トップレベルの英語教育の研究・実践で
国内・海外での進学実績を伸ばしています。

ウェブサイト: http://www.hiroogakuen.ed.jp/
お問い合わせ: kokusai@hiroogakuen.ed.jp（国際担当:岩崎）
〒106-0047　東京都港区南麻布5-1-14 • 東京メトロ日比谷線広尾駅徒歩1分

The Japanese School of New York, Greenwich Japanese School
ニューヨーク日本人学校
初等部・中等部・特別支援学級
文部科学省派遣教員による、
一人一人を大切にしたきめ細かな指導をします。

過去3年間の高校入試合格実績（一部抜粋・順不同）

国立高校	筑波大学附属高等学校
	東京学芸大学附属高等学校
公立高校	東京都立　日比谷高等学校
	東京都立　西高等学校
私立高校	青山学院高等部
	市川高等学校
	同志社国際高等学校
	開成高等学校
	慶応義塾高等学校
	慶應義塾志木高等学校
	慶應義塾湘南藤沢高等部
	慶応義塾女子高等学校
	宝仙学園高等学校
	関西学院高等部
	灘高等学校
	早稲田実業学校高等部
	早稲田大学高等学院
	早稲田大学本庄高等学院
	学習院女子高等科
	東大寺学園高等学校
	国際基督教大学高等学校
	栄東高等学校
	渋谷教育学園幕張高等学校
	中央大学杉並高等学校
	ラ・サール高等学校

☆日本語での教育の充実
聴いて、考えて、伝える力を伸ばしています！
☆英語教育の充実
生活に生きる実践的な英語を習得しています！
☆小中一貫教育の推進
思いやりの心をもつ素直な子供が育っています！

見学・入学　随時受付中　Tel: 203-629-9039
E-mail: gwjs@gwjs.org　www.gwjs.org

公益財団法人 海外子女教育振興財団 主催　オンライン開催
2021年度 帰国生のための学校説明会・相談会
国内最大級、帰国生のための学校説明会です。一時帰国中の方だけでなく、既に帰国されている方、これから出国を予定されている方からも多数ご好評いただいております。
新型コロナウイルス蔓延防止の観点から、昨年度に引き続きオンライン上で開催とさせていただきます。国内外の多くの皆様のご参加・ご視聴をお待ちしております。
参加費無料

参加受付中　申し込みはウェブサイトから
https://www.joes.or.jp/kojin/kokunai_setsumeikai/sanka

実施内容

① イベントホームページ上での「学校プレゼンテーション期間」「各種講話」
【期間】2021年6月25日（金）～2021年7月31日（土）※予定
■参加者のみ閲覧できるイベントホームページの開設
■各学校の動画・パンフレット・資料等の公開・配信
■財団の教育相談員やゲストスピーカーによる各種講話
(1)学校紹介・帰国生コメント動画
(2)Q&A動画
(3)学校紹介資料
(4)学校パンフレット
(5)2分間プレゼンテーション動画
(6)各種講話：財団の教育相談員やゲストスピーカーによる各種講話

② オンラインによる「個別相談会」
【期間】2021年7月26日（月）～30日（金）10:00～17:00 日本時間
（※予備日：8月2日／月）
■各学校と参加者とが1対1で話し合える貴重な機会です。
・事前予約制
・相談時間：15分／1コマ
・参加校&タイムスケジュールの詳細が確定次第ウェブサイトにてご案内
・希望の学校への事前予約は6月末頃から受付を開始予定

お問い合わせ　情報サービスチーム（学校説明会・相談会担当）
Eメール：g-kokunai1@joes.or.jp
www.joes.or.jp

バイデン大統領 21年度卒業生に祝辞

ジョー・バイデン米大統領は6日、ツイッターの大統領公式アカウント@POTUSを通して、全国の2021年度卒業に向けてメッセージを贈った。

事前に収録した3分間の動画で同大統領は、定着した人種差別を「現代社会の最大の危機」と強調し、今年度の卒業生たちは「歴史的な転換点にある。過去50年間よりも、これからの50年間にはより多くの変化があるだろう」と伝えた。

楽しい 週刊NY生活デジタル版 www.nyseikatsu.com

NY日本人学校
フロストバレー 2泊3日宿泊学習



ニューヨーク日本人学校（コネチカット州グリニッチ、相澤順校長）の5年生11人が5月26日から28日まで、フロストバレーにて2泊3日の宿泊学習を行った。出発直前のコロナ感染予防で、72時間前の参加者全員のPCR検査を提出することになったが、保護者の迅速な対応で全員が参加することができた。

四方が森や川で囲まれた自然があふれる環境で仲間と支え合いながら、9つのアクティビティを経験した。プロジェクトアドベンチャー「力を合わせて絆を深めよう」では、一人が目隠しして、チームの仲間が出す音や声を信じてボールを運ぶゲームをした。障害物を増やすと「目の見えない人の気持ちがわかった」とつぶやく子もいた。

アクティビティで一番人気があったのは、1日目に行ったカヌーだ。初め、漕ぎ方の説明を聞いたのだが、強風にあおられいくら漕いでも岸から離れられず右往左往していた。しかし、1時間もたたないうちに同舟の2人で力を合わせるコツをつかみ、目指す方向へ進めることができるようになっていた。答えは一つでない、試行錯誤する体験と2人で協力することの大切さを学ぶことができた。



宿泊期間中はアクティビティだけでなく、レクレーションやクイズ、そして最終日の夜を飾るキャンプファイヤーまで自分たちで企画した。キャンプファイヤーでは、火の神の登場で大盛り上がりになった。暗くなるとともにオレンジ色に輝き燃え続ける炎の色とマシュマロの味を忘れることはないだろう。

最高の思い出の3日間。家族と離れる不安も大自然の中で友達とともに過ごし、自分で考え行動し、乗り越えることができた。食事のリンゴやオレンジも自分で皮をむいて食べられるようになった。準備や後片付けをしてくれたスタッフにも感謝の言葉を自然に言えるようになった。3日間での成長は、大自然の包み込むやさしさのおかげかもしれない。（箱石博昭）

2年ぶり運動会
NY育英学園サタデースクール



ニューヨーク育英学園サタデースクールNJ校（NJ州イングルウッドクリフス、半場綾子ディレクター）は5日、幼児部の「大運動会」を同学園グラウンドで開催した。2年ぶりに保護者を交えた盛大な運動会となり、雲一つない青空と青々とした緑の芝生で、小さな幼児部の子ども達の笑顔がキラキラ輝く最高の時間を過ごした。

感染対策を考慮したなかでの紅白玉入れ、大玉転がし、保護者綱引き、全員リレーと日本の学校ならではの競技を保護者と一体となって楽しんだ。なかでも、年長組のダンスは和太鼓2台を使用し、法被に豆絞りを身に着け、威勢よく音楽にのったダンスを披露した。年中組は動物になり切った子ども達が両手にボンボンを持ちながら、前へ後ろへとステップを踏みながらのかわいらしいダンスとなった。保護者競技の綱引きでは、お父さんお母さんのいつもと違った一面を見ることができて子ども達は大興奮。会場の声援が一段と大きくなった。閉会式には、頑張ったご褒美にピカピカ光ったメダルを授与されると「やったー！」と歓声が上がった。



歯磨き講習会
リセ・ケネディで

リセ・ケネディ日本人学校（高松さなえ校長）全日制課程幼児部は4日、歯科医師の秋本浩子氏を招き、オンラインにて虫歯予防の講習会を行った。保育士による歯に関する動物のパペットショーの後、秋本先生が登場。正しい歯の磨き方やフロスの使い方、表面は小さな虫歯に見えても削っていくと大きな穴があいていることなどが模型や写真などを通して説明された。

大きなプロジェクター画面に登場した白衣の歯医者さんを見て初めは少し緊張していた子どもたちも、次第に秋本先生の丁寧な説明に集中していった。先生は、ドーナツ、飴などの甘い物は「歯にくっつくおやつ」、リンゴやバナナなどの果物は「歯にくっつかないおやつ」だと色とりどりの絵で優しく説明。子どもたちは「歯にくっつくおやつには、ばい菌もついてくるから、よく歯を磨いてください」と指導を受けた。また、秋本先生が呼んだサプライズゲストとして、歯磨きが大好きなトイプードル犬、マックスが画面に登場。先生の膝の上で歯を磨かれ、ピカピカの歯になったマックスを子どもたちは驚きの表情で見つめていた。最後は、秋本先生に「ありがとうございました！」と元気にお礼を言って講習会を終了した。

NJ日本人学校
動物園を見学



ニュージャージー日本人学校（菱沼省二校長）初等部1～3年生の児童14人は5月21日、タートルバック動物園に出かけた。動物と触れ合ったり、グループ活動では協力して行動した。

やぎの餌やりでは「初めは怖かったけど、やぎさんの舌は柔らかくてくすぐったいのが楽しい」と言って手のひらの餌をやぎの口元に差し出していた。ほかにも、キリンが餌を食べる様子やペンギンが水槽の中を自由自在に泳ぐ様子を間近で見て目を輝かせていた。

事前学習から子どもたちの動物への関心が高まっていたが、実際の動物園見学では動物園全体からたくさんの「気づき」があったことは間違いない。実際に足を運ぶフィールドワークの重要性を実感した校外学習となった。

サトリ・カレッジ・プランニング

無料オンラインセミナー
米大学出願過程における最新情報
6月12日（土）午後2時&午後9時
お問い合わせ Tel: 201-803-1857
Email: info@satoricollegeplanning.com
www.satoricollegeplanning.com

士道館
KENDO・IAIDO DOJO
礼儀を重んじ、心身の鍛錬し、社会に貢献できる人間づくりを目指しています。
子ども、初心者大歓迎 お問い合わせはKATOまで
Pleasantville/Manhattan新道場で稽古再開
TEL: 212-979-7988
E-mail: info@shidogakuin.com
www.kendoka.org


Lyceum Kennedy Japanese School リセ・ケネディ日本人学校
サマースクール参加者募集中
期間：7/12～8/6の4週間（申込みは1週間ごとです。）
対面サマースクール：幼児3-5歳、小学生
オンラインサマースクール：小学生（個人指導）
詳細、参加申込みは本校ウェブサイトからどうぞ。 www.lyceumkennedy.org


KIKOKUSHIJO ACADEMY
English for a Lifetime
帰国後も英語力をキープする。もっと伸ばす。
生徒たちが目標を達成している背景には、テスト対策にとどまらない帰国生の将来を見据えた日々の取り組みがあります。
英語保持向上・中高帰国枠受験・国内海外大学受験・英検・国連英検・TOEFL・SAT
帰国を待たずに始められる通信プログラムも開講 KA Distance Learning Program
合格実績多数！詳しくはHPをご覧ください。
帰国子女アカデミー
都立大学／明大前／西船橋／たまプラーザ／目黒
www.kikokushijoacademy.com

THE SOROBAN SCHOOL "Math Education For The Next Milennium"
数からあんざんの世界へ!!（右脳計算）
NY, NJ教室
4才から【日本語、英語可】
Tel: 914-472-1181
914-337-1993（佐藤）
www.TheSorobanSchool.com

来一 復陽
小山書道教室
毛筆・硬筆
大人・子供 オンラインレッスン
世界中どこからでも受講できます
日本書写技能検定試験実施教室
nyshodosoroban@gmail.com／小山朋慈
www.nykoyamashodo.com

Starchild
ピンチをチャンスに！
寺子屋 リモートクラス
小学生:国語、算数、英語
中高生:ELA, Math, Science, SHSAT, SAT, ACT
学校再開に向けて学力向上
生徒1～2人までの少人数クラス
問い合わせ:terakoyamukai@gmail.com
日本式「和」の保育
Starchild デイケア
スターチャイルド・デイケア
専用バスによる送迎のみで開園中
問い合わせ:starchilddaycare@gmail.com
スターチャイルド デイケア イーストビレッジ園
435 East 6th St. #1GF, Tel: 646-509-0140
www.starchildny.com

硬筆書写コンクール

週刊ＮＹ生活

第42回夏期課題選考作品発表（1）

協賛：米国ゼブラ社

硬筆書写コンクール第42回夏期課題、第1回目の選考作品20点を発表します。

紙面に掲載された選考作品のなかから、年度末に年間最優秀大賞と優秀賞を選出し、米国ゼブラ社より豪華筆記用具セットの賞品と賞状が授与されます。また、年間を通して作品の応募数が一番多かった団体には、特別団体賞として応募人数分のゼブラペンを進呈します。

課題の見本と規定用紙は、ウェブサイトwww.nyseikatsu.comよりダウンロードできます。応募要項の詳細も同ウェブサイトを参照してください。

現在発表になっている第42回夏期課題の第2次応募締め切りは7月1日（木）です。選考作品の発表は7月10日号となります。引き続き作品を募集します。
＊応募作品データをEメールでお送りください。

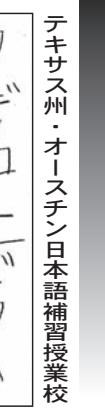
●幼児の部

ペンシルベニア州・ピッツバーグ日本語補習授業校


はらいぶき


なつのいろ

テキサス州・オースチン日本語補習授業校


カーディロ　エドワード


なつのいろ

●小学一年・二年の部

ニューヨーク日本人学校


二年　小玉つばき


ひまわりが、
大きな青空に
ほほえんだ。


二年　たき本あい子


ひまわりが、
大きな青空に
ほほえんだ。

ニューヨーク育英学園


一　かんだあやね


ひまわりが、
大きな青空に
ほほえんだ。

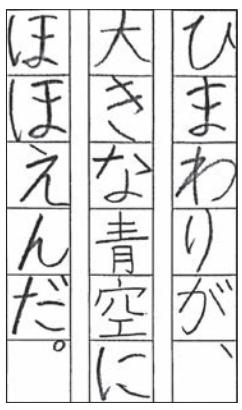
ニュージャージー日本人学校


二年　ごうはらさほ


ひまわりが、
大きな青空に
ほほえんだ。

ニューヨーク土筆教室


二年　新田しゅん


ひまわりが、
大きな青空に
ほほえんだ。

小山書道教室


二年　ベア万夢


ひまわりが、
大きな青空に
ほほえんだ。

●小学三年・四年の部

ニューヨーク日本人学校


三年　平木ゆあ


空を赤くそめながら、夏の太陽が水平線に消えていきました。


四年　ダートリー　泰


空を赤くそめながら、夏の太陽が水平線に消えていきました。

小山書道教室


三年　石田咲希


空を赤くそめながら、夏の太陽が水平線に消えていきました。

ハッピーハドソン書道グループ


四年　長谷川結愛


空を赤くそめながら、夏の太陽が水平線に消えていきました。

ケンタッキー州・シンシナティ日本語補習校


三年　福田芽以


空を赤くそめながら、夏の太陽が水平線に消えていきました。

テキサス州・サンアントニオ日本語補習校

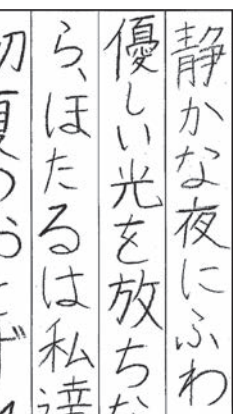

小四　小笠原千紘


空を赤くそめながら、夏の太陽が水平線に消えていきました。

●小学五年・六年の部

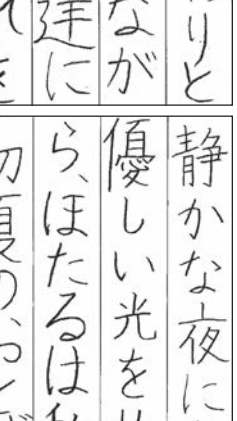
ニューヨーク育英学園


五年　サイモンズ恵美


静かな夜にふわりと
優しい光を放ちながら、
ほたるは私達に
初夏のおとずれを
知らせてくれました。

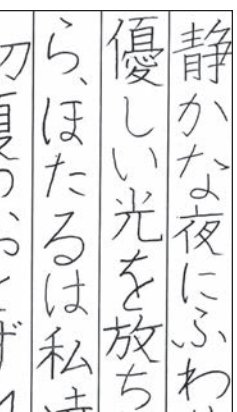
ニュージャージー日本人学校


六年　小林　華


静かな夜にふわりと
優しい光を放ちながら、
ほたるは私達に
初夏のおとずれを
知らせてくれました。

ケンタッキー州・シンシナティ日本語補習校

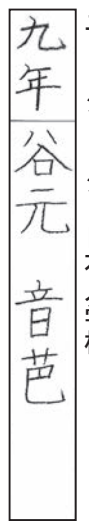

六年　村田　桜介

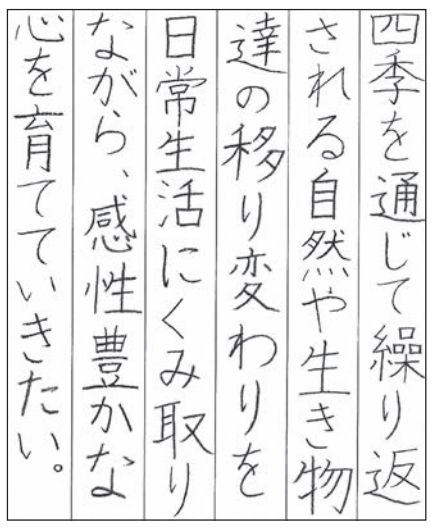

静かな夜にふわりと
優しい光を放ちながら、
ほたるは私達に
初夏のおとずれを
知らせてくれました。

＊　＊　＊

●中学の部

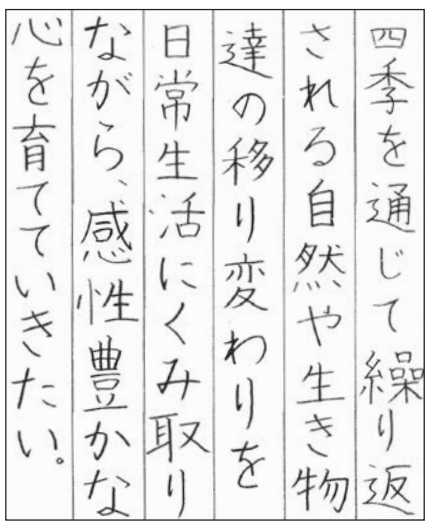
ニュージャージー日本人学校


九年　谷元　音芭


四季を通じて繰り返される自然や生き物達の移り変わりを日常生活にくみ取りながら、感性豊かな心を育てていきたい。

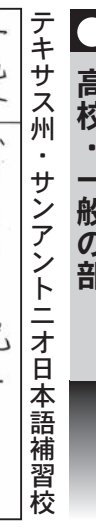
小山書道教室

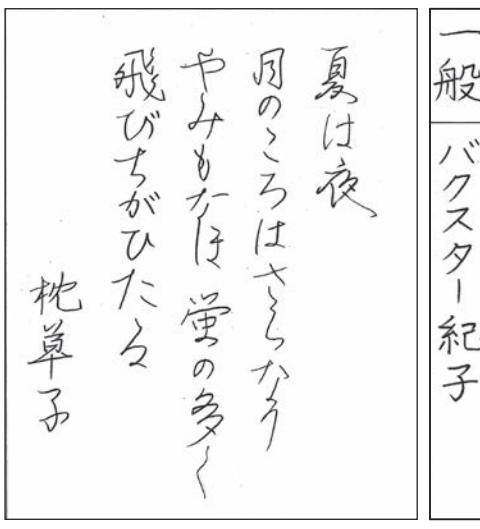

三年　バトラー　七海


四季を通じて繰り返される自然や生き物達の移り変わりを日常生活にくみ取りながら、感性豊かな心を育てていきたい。

●高校・一般の部

テキサス州・サンアントニオ日本語補習校


一般　バクスター紀子


夏は夜
月のころはさらなり
やみもなほ　蛍の多く
飛びちがひたる
枕草子

すっきりかわいく、ととのえる。
マイルドライナー
落ち着いた色のラインマーカー
たくさんマークしても淡い色味で目に優しい。




［水性顔料］太・細両用
MILDLINER
マイルドライナー
ZEBRA
www.zebrapen.com

「長い一日」

フィラデルフィア日本語補習授業校高2

山﨑　花子



「別に二週間ぐらいだったら休校楽しいかもしれないよね」と友だちに言いつつ、実際学校に戻る事は9月まで無かった。その週の月曜から学校最後の日の金曜までずっとそんな事を友達に言ってふざけていた。なぜなら私の住む地区にある学校は全て休校となっていたから。よって、まだ9月から1日も欠席したことのなかった私は少しイラっとした。そのころ学校はたしかに辛かった。だが、日常生活が突然奪われた事によって経験した苦痛とは比べようがなかった。

今になって自宅で過ごした3月からの日々を振り返ると、自分の心や体がどう反応したのかを客観的に思い出すことはできるが、その時の気持ちは、今の自分からは遥か遠くに感じられる。自分で意識して遠い場所へと置いたのではない。逆に数カ月間の出来事が簡単に私の記憶から去った事を考えると怖い。それほどぼんやりとした日々を過ごしていたのだろう。時計の針は確実に前進していた。カレンダーも日々めくられていた。毎日、すべきことはこなしていた。しかしこの五ヶ月間は長い一日のようにしか感じられないのだ。

私は学校独特の環境が好きであったのに、その存在が突然私の前から消えた。やがて学校がない日々が輪郭を無くし、その特徴すら掴めない中、だんだんと私の記憶から去って行った。三年生になった時にいだいた抱負やクラブ活動やボランティアのことで立てていた計画が「ガラガラガラっ」と崩れ去ってしまった。心を込めて時間を費やして丁寧にリボンまで結んで包んでいた贈り物が、何者かによって包装紙を無神経にビリビリと破かれて、リボンまで乱暴にほどかれたような気分になった。

だが、ひとつとてもはっきりと思い出せることがある。ずっと学校に戻ると信じていたのだ。多分心のどこかでは、戻れないと分かっていたが、その事実を受け入れたくなかったのだろう。友達が「学校はもう終わりだね」と言っていた時も私は「いやそれはないでしょ」と自信を持って語っていた。まるで素朴でいられる所を心の中に作ってそこへと自分を引きずりこんでいたようだ。そのようにして辛い気持ちを落ち着かせていたのだと今になって感じる。

基本的に人間は社会的な生き物だと言われている。私はもともと一人で過ごす時間が好きだった。毎日同じ人ばかりに囲まれていたら、すぐ息苦しくなり、友達を避けるような日もあった。一日中避けるわけではなく、気分が良くなるまで一人でいる程度だった。しかし、散歩やジョギング以外は自宅からあまり出ない生活を続けることによってしだいに鬱蒼とした気分になり、そのうち気持ちが荒れはじめた。友人や知人、先生と顔を実際に合わせて、同じ時間、同じ場所にいるというただそれだけのことで、かけがえのない空間が立ち上がるのだと思う。もちろん自分と向き合う時間も大切なのだが。人との時間そして自分との時間の両方が共存しないと、自分の中で保たれていたバランスが崩れていってしまうのだろう。

（米国生まれ）

「日米のクリスマスの違い」

中部テネシー日本語補習校中2

東樹　美咲



私が思うには、日本とアメリカのクリスマスには沢山の違いがあります。それらを紹介していきたいと思います。

まずアメリカのクリスマスは、家族で集まり、盛大なお祝いをするそうです。日本でいうお正月みたいな感じです。アメリカでは、イエス・キリストが生まれたことをお祝いする大事な日です。私の現地校の友達によると、アメリカでは、家族と七面鳥を食べるそうです。そして、何より家の周りをデコレーションすることが印象的です。夜にドライブすると、ライトがあちらこちらに光っていて、日本とは違い、綺麗な家が沢山あり見とれてしまいます。

また、アメリカのお店に行くと、日めくりカレンダーが売っています。これも日本と違い、一日一日箱をめくっていくと、中にはとても美味しい小さなチョコが入っています。クリスマスまでカウントする習慣も面白いと思いました。そして、アメリカの学校では、ホリデー前にはみんな、先生や友達にクリスマスギフトを渡します。私も、何度か先生と友達に渡したことがあり、ハグをしながら「ありがとう」という言葉を聞くたびに、うれしい気持ちでいっぱいでした。

次に日本のクリスマスです。日本では、アメリカみたいに盛大なお祝いはしません。そして、クリスマスの日は通常通りに学校があり、登校します。私はたまに、家族と親戚とみんなで集まり、ケーキを食べます。アメリカ人もケーキを食べてるイメージですが、七面鳥を食べるとは驚きです。そして、日本はアメリカみたいに家の周りをデコレーションする家は少ないですが、町に行けば、イルミネーションがあり、とても素敵です。お店に行くと、沢山飾り付けの物が売っており、私も一目惚れしてつい買ってしまいます。日本の学校では、先生や友達にギフトを渡すことは許されていないので、少し悲しいです。

このように、私はアメリカに住むことが出来て、日本とアメリカのクリスマスの違いにふれることが出来ました。本当にいい経験だと感じています。この経験を活かして、日本の友達に沢山アメリカの文化を伝えたいと思います。

（滞米10年）

■児童生徒作文のページ■
（記載学年は応募時のものです）
ことばの泉
ANA

「わたしのゆめ」

リセ・ケネディ日本人学校小4

温　アミ　まりか



わたしのゆめは建ちく家になって、たくさんの人に家をせっ計する事です。パンデミックで仕事がなくなり、住む場所がなくなった人たちに帰る家を作ってあげたいです。わたしは電車の駅や公園で家がない人たちを見てかわいそうだと思いました。なぜなら、家は食事をしたりねむる所で、毎日元気をチャージする、みんながひつような場所だからです。

今までは、自分の楽しみのために建ちく家になりたいと思っていました。けれど、パンデミックになって、こまっている人の役に立つ建ちく家になりたいと思っています。

（米国生まれ）

「さくら」

ピッツバーグ日本語補習授業校小2

古川　こう多



ぼくは、花を見ると、春をかんじます。とくにさくらがきれいです。日本では、お花見ができるので、やってみたいです。

春になるとあたたかくなるので、そとでたくさんあそべるようになります。このあいだとりのすを見つけました。おやどりがたまごをあたためていました。そのよく日たまごがかえってヒナが生まれました。とてもかわいかったです。春はいろいろな赤ちゃんが生まれます。

（滞米2年1か月）

「にぎやかな春」

ニューヨーク育英学園サンデースクール小4

キャロル　くれあ



春は温かくて、とてもいいきせつですよね。さくらのさくころになると、私のすんでいるアメリカで、いろいろな行事ややることがあります。

一つ目の行事はエイプリルフールです。この日（四月一日）には、家族どうしでいたずらをします。けれども、私自身はやったことがありません。それも、いいたずらが思いつかないのです。いつかはやりたいと思っています。

次の行事は四月に行われるイースターです。もともとはキリスト教のおいわいだけれど、今はたまごをかくしてさがす、エッグハントをしたり、チョコレートを食べたりします。私のおばあちゃんはあまい物が大好物で毎年クッキーやチョコレートを大量に送ってきてくれます。お父さんと二人で三十年かけて食べています。

春になると、近くの公園にさくらがさきます。とてもきれいなうすいピンクのお花です。その前でワンピースを着て写真をとります。さくらの花びらがまいおりて、まるで雪がふっているみたいです。

このように、春はとてもいそがしく楽しい時期です。私の一番好きなきせつかもしれません。来年の春を楽しみに待っています。

（米国生まれ）



週刊NY生活　作文のページ「ことばの泉」応募規定

●年間賞＝「最優秀」「一席」「二席」「三席」「佳作」の各賞に賞品を贈ります。「最優秀」1人には全日空の日米往復航空券（1枚）を進呈いたします。●小、中、高生＝テーマは自由です。アメリカ生活で感じたこと、思ったことを書いて送ってください（随時募集）。ただし、未発表の作品に限ります。●文字数＝1000字（400字詰め原稿用紙なら2枚半）を目安に最長2000字まで。●写真を必ず添えて、住所、氏名、電話番号、滞米期間、学校名、学年、保護者名、Eメールアドレスを明記のこと。

●郵送先：　NEW YORK SEIKATSU PRESS, INC.　Attn : Sakubun
71 West 47th Street #1205, New York, NY 10036

＊Eメールでの応募も受付開始しました。スキャンした作文（PDF）またはWord原稿に写真データと上記応募規定にある個人情報を添えてnyseikatsu.sakubun@gmail.com までお送りください。

主催：ニューヨーク生活プレス社　後援：全日本空輸株式会社

ニューヨーク育英学園　創立1979年　Non Profit Organization
2021年度育英サマー　ニュージャージーキャンパス
ドア・ツー・ドアのスクールバス運行
申し込み受付中
8 West Bayview Avenue
Englewood Cliffs, NJ 07632
Phone: (201) 947-4832
www.JapaneseSchool.org
SummerCamp.nyikuei@gmail.com

サマースクール	期間:前期…6月28日～7月16日　後期…7月19日～30日 対象:幼稚園年少児～小学6年生
キャンプ@Lake Greeley	期間:6月27日～7月11日 対象:小学1年生～中学3年生
野球教室	期間:前期…6月28日～7月16日　後期…7月19日～30日 対象:小学生
いろは日本語教室	期間:前期…6月28日～7月16日　後期…7月19日～30日 対象:小学生
英語サマースクール	期間:前期…6月28日～7月16日　後期…7月19日～30日 対象:小学生

LIVING in USA

米国の住まいを豊かにするページ：住居から考察するNYライフスタイル







リップスティックビルに隣接
リーズナブルな値段のワンベッドルーム

ニューヨーク市内の住居用レンタルの相場は、パンデミックを引き金に、マンハッタン内のレンタル全体の需要が落ちたことにより、昨年に比べ18～20パーセント近く下がったと最新のダグラスエリマンの調査がレポートしている。コロナ禍で多くの人が郊外に移ったり、事務所等が閉まりリモートワークで通勤の必要性が低くなったことが影響していると思われる。

借りる側に有利な状況は現在も続き、1か月、2か月フリー等を契約条件にしてくれるレンタルビルも多く、レント相場全般が明らかに低くなっている今をチャンスに、金額のハードルが高かった都市でのレンタル生活にまた戻る傾向が出始めている。今年4月のマンハッタン内のレンタルの契約数は前年比で約5倍以上に増えたそうだ。

ここで紹介する1ベッドルームアパートメントはミッドタウンの素晴らしいロケーションにありながら、リーズナブルな家賃の物件。3番街と53丁目にある著名なリップステックビルという高層ランドマークタワーの真隣りにある14階建てのクラッシックなプリワースタイルの建物の中にある。720平方フィート、広めのリビングに南向きのオープンビュー。ホワイトキャビネット、食洗器、ガスオーブン、マイクロウェーブ、冷蔵庫、グラナイトバーカウンターもあるモダンで、機能的なキッチン、マーブルバスルーム、クローゼットは5つもあり収納も十分な部屋。24時間ドアマン、ルーフトップテラス、ランドリールームがあり、ペットフレンドリー。53丁目周辺には驚くほどの種類のレストラン、マーケットもあり、日本食レストラン、食料品店も多い。地下鉄E、M、6番線の入口が2、3分にある便利な場所。ミッドタウンのショッピング、オフィス街、美術館、ホテル、セントラルパーク等へ徒歩でアクセスができるライフスタイルがある。家賃は3000ドル（暖房、温水、水込み）。コンドープのため、簡素な入居申請手続き。不動産手数料は無料。

問い合せは、電話917・923・4326、Eメール hiroko.akutsulee@elliman.com 阿久津さん。

（写真提供・ダグラスエリマン）

不動産トレンド

コロナ禍による住宅の新しい傾向

昨年からのコロナ禍で、マンハッタンを離れ広さのある郊外での暮らしを求める方が急増しているニューヨーク住宅市場ですが、学齢期の子供の学校が区切りになる6月に向け、その傾向には拍車がかかっているようです。

ロングアイランドでも賃貸住宅市場は物件不足が続いており、コロナ以前と比べての価格上昇は著しく、ポートワシントンの築浅物件では昨年比10％を超える物件も出てきています。

売買住宅市場はダウンサイズで物件を売る人が増え、その売却価格は昨年来の高止まりが続いています。ただ、この機会に乗じ市場価格以上の高値をつけている物件はやはり売れていない状況で、これは購買者もインターネットで適正価格を確認できるようになっていることも影響しているようです。またニューヨーク市の賃貸ビルから転居してくる若い家族には、メンテナンスが楽なコンドミニアムにも近年になく人気が出ています。新築のシニア向けコンドミニアムも売却後の住居としての需要で高額にも関わらず順調な売り上げです。

コロナ禍による新しい傾向として、1エーカー以上の土地に建てられている2ミリオンドルを超える高額物件市場にも注目が集まっています。コロナ禍以前にはマンハッタンの高級コンドミニアム内の大型物件を希望していた購入者層が、広々した庭園付きの大型物件を求めて郊外の安全で緑多いエリアでの豊かなライフスタイルに注目、ロングアイランドではノースショアに点在する3500スクエアフィート以上の邸宅の購入が進んでいます。

グレートギャツビーの舞台となったグレートネック、3エーカー以上のマンションが多いローカスバレーなどでは2ミリオンドルを超える大型物件のオープンハウスに列ができるような現象も起きています。今後さらにリモートで家から仕事をするということが日常になると、この需要はしばらく続くものと思われ、NY界隈のライフスタイルは急激に変化を見せるかもしれません。

（土肥美佐／リロ・リダック　ロングアイランド・オフィス）

日本クラブ18日から屋内サービス一部再開

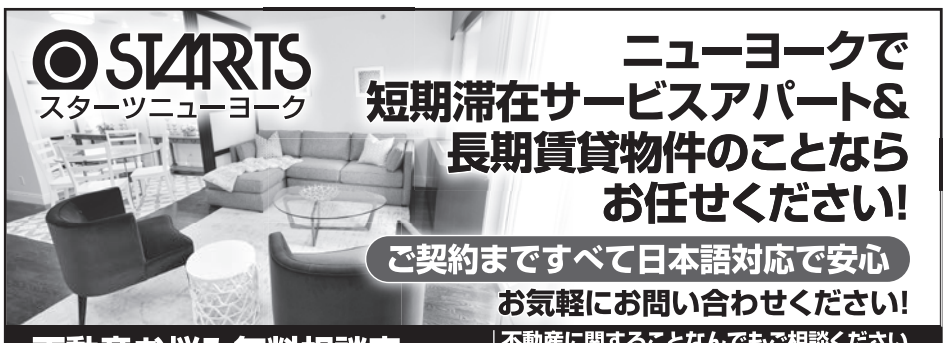
日本クラブは18日（金）から、ダイキン社の協力により空気清浄機を設置した4階の個室の一部を、ダイニングルームの代わりとして金曜午後のみオープンする。通常は使用料がかかるがしばらくの間は部屋代無料となる。利用条件はワクチン接種完了している人のみ、最大8人まで（利用できるのは日本クラブ会員のみだが、会員ゲストも使用可）。

NJ州のお住まい探し
売買 賃貸 投資
全米1の人気不動産会社の豊富なネットワークと日本的なきめ細かいサービス
新しい暮らしのご提案　15年の実績
■老後の住み替え
■子育て環境の整った地域への引っ越し
■賃貸からオーナーへ
Kayoi "Kay" Hasebe（長谷部）
Cell: 201-344-4407
E-mail: kayhasebe@gmail.com
Office: 201-592-8900
2200 Fletcher Ave. #502, Fort Lee
KW CITY VIEWS REALTY KELLERWILLIAMS.

おうちの事なら何でも相談。リダックにしたらいいのに。



リログループ
REDAC リダック
充実の全米ネットワーク！　日本語で、お問い合わせください。www.redacinc.com
マンハッタン 866-622-2228　ウェストチェスター 914-921-2525
ロングアイランド 516-364-3171　ニュージャージー 201-944-5700
ボストン　デトロイト　シカゴ　サンフランシスコ　サンマテオ　サンノゼ　ロサンゼルス　アーバイン　ハワイ


STARTS スターツニューヨーク
ニューヨークで短期滞在サービスアパート&長期賃貸物件のことならお任せください!
ご契約まですべて日本語対応で安心
お気軽にお問い合わせください!
不動産お悩み無料相談室（予約制）　不動産に関することなんでもご相談ください　お問い合わせは下記のEメールアドレスまで
世界34拠点の海外ネットワークがお手伝い致します。
STARTS NEW YORK REALTY　正社員・エージェント募集
1460 Broadway, Suite 6024, New York, NY 10036
Tel: 212-599-7697 • Email: otoiawase@startsnewyork.com

corcoran
corcoran group real estate

NYCトップ不動産会社の物件数とお客様第一のきめ細やかサービス
ブルックリン、クイーンズ、マンハッタンでの不動産売買に関するお問い合わせはお気軽に!
松本 哲夫　日本語でお気軽にご相談ください
ニューヨーク州公認不動産エージェント
Licensed Real Estate Salesperson
NRT Top 1000 Sales Associates -Q1 2012
Top 10 Sales Agent in Brooklyn -October 2011 / REBNY正会員
Cell: (914) 374-7195
Email: Ted.Matsumoto@corcoran.com
Office: 65 Lafayette Ave,Brooklyn NY 11217
（Atlantic Ave 駅から徒歩5分） Tel: (718) 210-4051
個人ブログ http://brooklyntime.net
The Corcoran Group は、The Real Deal Top Residential Firms 2011の4部門にてトップ不動産会社に選出されました。

週刊NY生活

教育なんでも相談室

SATの時間延長ができる？



サトリ・カレッジ・プランニング　カレッジ・カウンセラー
伴里美相談員（修士号及びカレッジカウンセラー資格取得）

Q　現在、私立高校に通う10年生の息子がいます。夫の仕事の関係で家族で渡米したのは、息子が小学4年生になる直前のことです。地元の小学校に通い始めてまもなく、担任の先生から息子に学習障害があるのではと指摘を受け、診断の結果、特殊教育支援を受けることになりました。中学の後半には特殊教育支援を卒業することができましたが、今の高校でも学期末などの大きなテストを受ける時に時間を延長してもらっています。最近もSATの模試を学校で受けた時に、時間を延長してもらいました。実際のSATを受ける時にも同じように時間を延長して受けられるでしょうか。（CT州、母）

A　学校でテスト時間を延長してもらっているものの、息子さんは中学の時に特殊教育が終わっていますし、自動的にSATも時間延長になるわけではありません。息子さんの学校にはSATを実施するカレッジ・ボード（College Board）に時間延長を認めてもらえるよう手続きをしてくれるSSD（Services for Students with Disabilities）コーディネーター（通常はスクールカウンセラーが担当）がいるはずです。まずそのカウンセラーに相談してみて下さい。カウンセラーができそうと言うのであれば、申請してもらうようお願いして下さい。自分で直接カレッジ・ボードに申請することもできますが手続きが煩雑なので、その方がスムーズに事が進むと思います。なお、カレッジボードが申請を審査して結果を出すのに7週間くらいかかることもありますので、できるだけ早くカウンセラーに相談して下さい。

時間延長が承認された場合、テスト時間が通常の1・5倍になるケースが多いですが、2倍となって2日にわたってSATを受ける人もいます。また全部のセクションではなく、特定のセクション、例えば英語のセクション（Reading と Writing & Language）だけが時間延長になる人もいます。時間延長は許可されなくても、気が散らないよう少人数の教室で試験を受けられるようになる場合もあります。

息子さんにSATの受験をお考えのようですが、アメリカでACTはSATと同じくらい受験する人数の多いテストで、大学ではどちらのスコアでも同じ様に受け入れてくれます。SATの勉強を始める前に、SATとACT両方のプラクティステストか過去問題を解いて両スコアを比較し、高いスコアが取れそうなテストを実際に受けることをお勧めします。次の表でスコアを比較できますので、利用して下さい。https://www.act.org/content/dam/act/unsecured/documents/ACT-SAT-Concordance-Tables.pdf

ACTの時間延長の手続きをする場合は、申請の前にテスト日の予約をする必要があります。SATと同じように、スクールカウンセラーと相談して手続きを進めて下さい。ACTの審査は約2週間かかりますが、もっとかかる場合もあります。審査の結果は学校にだけ知らされるので、数週間経ったらスクールカウンセラーに時折聞いた方がよいでしょう。

昨年はコロナ禍の影響で、多くの大学がSATやACTのスコア提出をオプショナルにしました。引き続き2021～22年度も、すべてのアイビーリーグをはじめ、多くの大学がテストオプショナルの方針を発表しています。息子さんはその次の年度が大学出願の年に当たりますが、テスト結果を今後もずっと考慮しなかったりオプショナルにする大学が増えてきています。テストを受けても満足のいく結果が出なかった場合、こういった大学を中心に出願するのも一方法でしょう。

本欄への相談は
●サトリ・カレッジ・プランニング
E-mail: info@satoricollegeplanning.com
https://satoricollegeplanning.com

夏の風物詩続々ともとに戻り始める



デブラシオNY市長は1日、来月4日（日）の独立記念日には昨年のようなものではなく、これまで実施してきたものに近い形式で第44回「メイシーズ独立記念日花火大会」を開催する可能性があると述べた。昨年の花火大会は人の密集を避けるため、事前に小規模な花火を市内5地区で打ち上げ、独立記念日当日にそれらの映像をテレビ放送し、エンパイアステートビルから花火を打ち上げた。今年の花火大会の詳細は近日中に発表される。

また、独立記念日恒例のコニーアイランドで行われる「ネイサンズ国際ホットドック早食い選手権」は観客を入れて開催される。昨年は屋内で開催し、10分間で75個のホットドッグを食べて世界記録を達成したジョーイ・チェスナットさんと、女性部門では米国在住日本人の須藤美貴さんが48・5個を食べて7度目の優勝を果たしている。

同イベントを主催するニューヨーク生まれの老舗ホットドッグ店「ネイサンズ・フェイマス」は7日、植物由来のハンバーガーやソーセージを開発する「ミートレスファームズ」と提携し、ミートレスホットドッグの発売を発表している。ニューヨーク市では、マーメイド・パレード、クイーンズのナイトマーケット、トニー賞授賞式などが続々と対面形式での実行を予定しており、夏の風物詩が戻り始めている。

東京都立西高等学校
同窓会米国支部
同窓生
会員募集
nishi-doso-usa@hotmail.com

TOTOウォシュレットのご購入は
amazonが絶対お得。
ご注文前に何なりとご相談下さい。
取り付けは安心確実な
TSU-TECH
津テック
水回りや電気の修理も承ります。
お問い合わせは松田まで
携帯・テキスト 917-678-0297
info@tsutech.com


夏に向けて
お庭の清掃、植木の選定
刈り込み、芝生管理など、
お庭のことなら何でも
お手伝い致します。
見積もり無料
お気軽にお問い合わせください
高梨造園 Takanashi Landscape, Inc.
Tel: 914-422-0052
E-mail: tmamoru@msn.com

SHOEN REALTY INC
House for SALE/RENT: Scarsdale, PO. Yonkers

For Sale: $899,000
For Rent: $5,000/mo
4BR/3BTH, 2,238sqft
Spacious split level house
Walking distance to Scarsdale RRS
荘園不動産 NY & CT Licensed Real Estate Broker
Westchester Office：914-921-1616
32 High Street, Rye, New York 10580
Manhattan Office : 212-226-4545
245 Park Ave., 39th Fl., New York, NY 10167
Greenwich, CT : 203-861-2525
E-Mail : info@shoenrealty.com
www.shoenrealty.com

商業用／住宅の賃貸・売買・管理
Upia Properties LLC（ユピア）
Tel: 917-549-5157
大島 みゆきまで日本語で
e-mail: miyuki3533@gmail.com


レンタル家具
詳細はウェブで www.kiku-ny.com
総合家具センター KIKUインテリア
151 Main St., Port Washington, NY 516-883-0002

駐在向けサービス
-空港・ホテルお迎え
-短期から長期への
お引越し


賃貸・売買・オフィス・不動産投資
ニューヨーク・クイーンズ・ブルックリン
ニュージャージー
ウエストチェスター・グリニッチ
ロングアイランド
学生向け
-格安アパート
-ルームシェア

J.ONE不動産
短期物件
ご出張・ご赴任時・ご旅行等に最適！
ご相談・ご案内無料
日系取引先企業140社

代表：山辺亜紀
NY本社：212-661-1111
NJミツワ支店：201-313-1115
ウェストチェスター支店：914-835-3333
www.jonefudosan.com

不動産投資歴、金融業界20余年の確かな実績

COMPASS
池上 奈津子
Lic.Associate Real Estate Broker
917-603-2891
natsuko.ikegami@compass.com
マンハッタン、ブルックリン、クイーンズの
売買・投資・賃貸
https://www.compass.com/agents/natsuko-ikegami/

すはこび
「週刊NY生活を見た」で10%オフ!!
www.suhakobi.com
大きな荷物運びます。
お引越し／家具の移動・買い付け／展示会／サンプル撮影／ロケ車／デリバリー／その他代理業務各種
お問合せ: info@suhakobi.com

日曜ギャラリー
NEW YORK SEIKATSU PRESS

フランスの写実印象派NY展

HUGO GALERIE

472 W Broadway
New York, NY 10012
Tel: 212-226-2062
https://www.hugogalerie.com/

ソーホーの画廊、ヒューゴ・ギャラリーでフランスのピアニストで画家のベノイト・トリムボーンの個展が今月20日まで開催されている。マイルス・デイビスのジャズに触発された作品「Kind of Blue」は奥深い深淵な青の海や池、山々を写実的なアプローチで印象派的に表現する。また青から逸脱した夏の景色の作品からは、暑く止まった時間と強い陽射しがカンバスから溢れ出てくる。（三）



“Paysage dans Le Jaune,” oil on canvas, 39”x51”(99x130cm)



“Sofnos VI”, oil on canvas, 39”x51”(89x130cm)

Benoit Trimborm
（ベノイト・トリムボーン）

石榑雅代ら無料野外公演



21日午後7時からブライアントパークで

琴・三味線奏者の石榑雅代さんが出演する無料コンサート「メイク・ミュージック・ニューヨーク」が21日（月）午後7時から、ブライアントパークのアッパーテラスで開催される。（主催：Make Music New York、ニューヨーク総領事館）

コンサートの前半は26人による琴、三味線の現代曲演奏、後半は琴、三味線、チェロ、フルート、ベース、パーカッションによるアレンジ作品を演奏する。出演は石榑さんのほか、ゲストとしてモーリー・アロンソン（チェロ）、サエキ・マユ（フルート）、トッド・イスラー（パーカッション）、アーサー・ケル（ベース）。雨天中止（夕立の場合は最大1時間開始時間を遅らせて開催予定）。

栗原祐司のミュージアム・フリークのひとりごと　第406回

日本茶のアメリカ輸出



静岡県島田市金谷にある「ふじのくに茶の都ミュージアム」を見学してきました。同館は、日本有数の茶どころである牧之原台地に位置し、旧島田市お茶の郷博物館が静岡県に移管し、2018年3月にリニューアルオープンした施設です。ちょうど企画展「日本茶の輸出の歩み」を開催（6月21日まで）していたので、今回は日本茶のアメリカ輸出について述べたいと思います。

緑茶は日本を代表するお茶ですが、発祥の地は中国で、通念上、奈良～平安時代に唐に留学していた僧の最澄や空海などが茶の種を日本へ持ち帰ったのが日本のお茶文化の始まりとされています。

日本茶が世界と大きく関わりを持ち始めたのは江戸時代後期からで、1853年のペリー来航後に箱館・兵庫・神奈川・長崎・新潟の5港が開港したことによって、緑茶が『日本の花形輸出品』とされるようになりました。

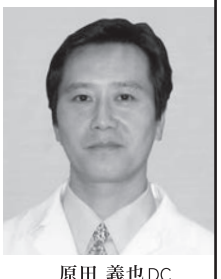
明治時代に入ると、日本の輸出総額のうち約6割を占める生糸に次いで緑茶が約2割を占め、静岡県でも清水港の開港によって日本人の手による静岡県からの直輸出が増え、茶業は大きく発展していきました。明治後期には、緑茶の輸出量は当時の日本国内のお茶の生産量の約6割に当たる約2万トンにまで達したと記録されています。輸出先であるアメリカでは、紅茶やコーヒーと同じように煎茶に砂糖、ミルクを入れて飲んでおり、何も加えずに緑茶本来の味や香りを楽しむ日本の喫茶様式とは異なるものだったようです。ただし、最近のニューヨークなどの日本茶を出すカフェでは、玉露に砂糖とミルクやハニーが付いているらしいので、「抹茶ラテ」の人気などを考えると、今もあまり変わっていないのかもしれません。

当時、主に横浜や神戸から積み出された輸出用茶箱に貼られたラベルには、「蘭字」というデザインが施されました。中国語の「蘭」は「西洋」、「字」は「文字」を意味します。輸出国に日本茶のイメージをわかりやすく表現するためか、産地や種類が絵や欧文とともにデザインされ、当時の日本の浮世絵の技術を生かして木版の多色摺りで刷られた図柄には、日本の独自性や生活文化が表現されており、現在見つかっているものだけでも数千枚の蘭字が存在しています。グラフィックデザイン史においても貴重なものといえますが、残念ながら蘭字の多くは作者が不明のようです。

近年の茶の輸出は、1991年に価格の安い中国茶の台頭やコーヒーとの競合、国内での需要増の影響から、輸出量253トンと過去最低を記録しましたが、その後は増加傾向にあり、2020年度は日本茶の輸出量が5000トンを超えました。アメリカ、イギリス、カナダ、フランスへの輸出が伸びており、特にそれらの国では「粉末状の緑茶」や「抹茶」が人気のようです。皆さんもぜひ日本茶を。（文・栗原祐司　京都国立博物館副館長）

北米伊藤園
ITO EN
新俳句グランプリ 2021
ITO EN (North America) NEW HAIKU Grand prix 2021
あなたの新俳句、ご応募お待ちしています!
今年のグランプリは10/31まで開催。毎月第4週目号に掲載される
日本語句7句、英語句7句、18歳以下の句7句が年間大賞の候補です。
各部門、金賞、銀賞、銅賞受賞者には豪華賞品が送られます。
詳細、応募要項は www.artofhaiku.org をご覧下さい!
主催：ニューヨーク生活プレス社　特別協賛：北米伊藤園

リバーサイド健診センター
診療時間：月～金曜日　8:30am~5:00pm
土曜日　8:30am~1:00pm
海外旅行保険、Medicare 可
❖ 一般診療
内科、消化器科、小児科、カイロプラクティック
❖ 健康診断（検査終了後の同日コンサルテーション可）
胃・大腸内視鏡、超音波、胃バリウム検査等

霞 竜雄 M.D.

原田 義也 DC
Riverside 健診センター
Tel (201) 678-1900
401 Hackensack Ave., 5th Floor, Hackensack, NJ 07601 • Fax (201) 678-1920
リバーサイドスクウェアーモール西隣り、GWブリッジよりRt. 4-West で5分
www.myriverside.net

EVENT GUIDE

EVENT

■ガバナーズ島「ジャズエイジ・ローンパーティ2021」＝6/12・13　ダウンタウンからフェリーで10分ほどの場所にあるガバナーズ島で2日間にわたり開催される、1920年代のジャズエイジをテーマにした野外ダンスパーティ。毎年、禁酒法時代のレトロな衣装を着た人が多く集まる。入場料：10ドル～
詳細はhttp://jazzagelawnparty.com

■リンカーンセンター「ザ・グリーン」＝～9月　メトロポリタン歌劇場前にある広場が緑化した憩いのスペース「ザ・グリーン」に生まれ変わった。NYの復活を支援するための取り組みで、屋外会場が設置され期間中はダンスや音楽などのパフォーマンスやワークショップが開催される。
詳細はhttps://www.lincolncenter.org

■ブライアントパーク「ピクニック・パフォーマンス」＝6/9～9/20　6番街40～42丁目　NYフィルのコンサートをはじめ、NYシティオペラ、ポール・テイラー・ダンスカンパニーなど、NYのさまざまな舞台芸術がラインナップ。音楽、演劇、ダンスなど全25回の無料公演を行う。入場無料だが要予約。
詳細はhttps://bryantpark.org

ONLINE CLASS/SEMINAR

■サトリ・カレッジ・プランニング「米大学出願過程における最新情報」＝6/12 14:00または21:00　アメリカの大学進学を希望する高校生とその親をサポートするサトリ・カレッジ・プランニングによるセミナー。コロナ禍の影響で変わりつつある大学の入学審査基準や志願者の動向、志願者が留意すべき点を解説する。講師はカレッジ・カウンセラーの伴里美氏。参加費無料。
詳細はhttps://satoricollegeplanning.com

■ジェトロ・アトランタ事務所「スマートシティ技術開発ラボCuriosity Lab紹介ウェビナー」＝6/15　14:00　ジョージア州ピーチツリー・コーナーズ市と、モビリティ、スマートシティ、IoT関連技術の実証実験施設であるCuriosity Labについて紹介するウェビナー。参加費無料。定員100人。詳細はhttps://www.jetro.go.jp/form5/pub/ama/curiositylab0615

■美・ファイン研究所オンライン企業セミナー「86歳の現役美容研究家が考える今必要な世代別の美容」＝6/16　13:00（日本時間）　講師は美容研究家の小林照子さん。時代とともに移りゆき、情報もニーズも変わり続ける若者の特徴から未来を予測するヒント、変わらない身体と心の変化をホルモンバランスとの関係（更年期・思春期）と具体的な美容法を提案する。参加費4950円。
詳細はhttps://www.be-fine.net/

■ジャパニーズSHAREウェビナー「もっと知りたい乳がん検診～画像検査で早期発見～」＝6/19　20:00　アメリカに在住する乳がん、卵巣がん、子宮がん患者を日本語でサポートするジャパニーズSHAREによる勉強会。今回は放射線科医のフォックス聡子先生が登壇し、乳がん検診の画像検査について、マンモグラフィと超音波検査の違いや、日本人に多いデンスブレストについて解説する。参加費無料だが要事前登録。詳細はhttps://sharejp.org/schedule/2021/6/19

THEATRE

■第24回ブルックリン映画祭＝～6/13　オンライン上映と、グリーンポイントにあるウインドミル・スタジオ（300 Kingsland Ave）での屋内上映の両方で開催。短編・長編、ドキュメンタリーやアニメーションなど140作品を上映。視聴料：オンライン各10ドル、フルフェスティバルパス24ドル。屋内上映の入場料は各15ドル、フルインドアパスは50ドル。
詳細はhttps://www.brooklynfilmfestival.org

■第20回トライベッカ映画祭＝6/9～20　マンハッタンのピア57ルーフトップ、ハドソンヤードのほか、ブルックリンのメトロテックコモンズ、スタテンアイランドのエンパイアアウトレットなど市内5区に屋外特設会場を設けて上映する。期間中は短編・長編映画あわせて325作品、トークイベントも開催される。
詳細はhttps://tribecafilm.com/

ART

■日本クラブ人形WEBギャラリー展「日本の人形：昭和から令和へ」＝6/17～7/28　昭和から平成そして令和まで、子どもたちを中心に人気のあったフランス人形やリカちゃん人形などを時代ごとにオンラインで紹介する。バーチャル・オープニングレセプションは6月17日（木）午後7時から。レセプションでは日本玩具文化財団理事長の佐藤豊彦氏が日本の人形の変遷について紹介し、令和2年度国立劇場文楽賞文楽優秀賞を受賞した吉田勘彌氏が人形劇「文楽」の魅力を語る。参加費無料だが要申し込み。詳細はhttps://nippongallery.nipponclub.org/

■アート・オン・アベニュー＝～7/8　公募で選ばれたNY在住アーティスト31人の作品を、ウエストビレッジ地区にあるコロナ禍でクローズした店舗のショーウインドーに展示するパブリックアート展。オンラインマップを見ながら作品巡りができる。日本人では小林園実さんと遠藤良子さんが参加している。
詳細はhttps://www.artontheavenyc.com/

■カウズの大規模回顧展「KAWS: WHAT PARTY」＝～9/5　The Brooklyn Museum（200 Eastern Parkway）Tel:718-638-5000　目がバツ（×）になったキャラクターで知られ、今年でアーティスト活動25年となるカウズことブライアン・ドネリーの作品展。入場料：大人25ドル、学生・シニア16ドル、会員・3歳以下は無料。
詳細はhttps://www.brooklynmuseum.org

■草間彌生「KUSAMA：Cosmic Nature」＝　～10/31 The New York Botanical Garden (2900 Southern Boulevard) Tel:718-817-8700　ブロンクスのニューヨーク植物園で開催中の前衛芸術家・草間彌生の大規模展示。入場料：ガーデン＆ギャラリーパスが一般35ドル、学生・65歳以上32ドル、2～15歳15ドル、2歳以下と会員は無料。水曜はNY市民無料。
詳細はhttps://www.nybg.org

■ゴッホのデジタルアート展「Immersive Van Gogh Exhibit」＝6/10～9/6　PIER 36（299 South St）Tel:212-233-5050　デジタルアートの巨匠、イタリアのマッシミリアーノ・シカルディが制作した映像を壁や床に投影した空間で、ゴッホの作品世界を体験できる。NY会場は世界最大。入場料は39ドル99セント～。
詳細はhttps://www.vangoghnyc.com



ブルックリンのレコード店 ロックフェラープラザに Rough Trade

ニューヨークにおける「音楽の聖地」の一つであるレコードショップ、ラフ・トレードNYC（Rough Trade NYC）が1日、マンハッタンのミッドタウンへ移転、再開店した。同店は2013年11月、ブルックリンのウィリアムズバーグにオープンしたが、市内のほかの場所へ移転する前提で、同店舗の営業を21年3月21日に終了していた。

新店舗の場所は、ミッドタウン6番街の48丁目と49丁目の間にある30ロックフェラープラザの一画で、地下鉄駅とテレビ番組『The Tonight Show Starring Jimmy Fallon』の収録スタジオに隣接する路面店。規模はブルックリン店の4分の1以下だが、それでもレコード1万枚は在庫できるほどの広さはあるようだ。品揃えは、オリジナルのビンテージLPは少なく、オリジナルから再生したLPをメインに値段も1枚18ドル～25ドルとビレッジの中古レコード店と比べるとかなり高めだ。再生版が主体のため、掘り出し物はないが、かつての人気LPを再びレコードで聴ける楽しみはある。

ラフ・トレードの共同オーナーであるスティーブン・ゴッドフロイは「新型コロナウイルスの影響を受け、ラフ・トレードを移転するという決定をした。マンハッタンには偉大なレコード店の輝かしい歴史があるが長年レコード店がなかったニューヨークの中心部に進出することができて嬉しい」とコメントを出している。

今後はロックフェラーセンターのプログラムに組み込まれ、周辺の広場やアイススケートリンク、豪華なレインボールームなどを活用したコミュニティーイベントを展開していくという。

週刊NY生活 Classified クラシファイド

日々の生活に欠かせない、便利でお得な情報を
週刊NY生活のクラシファイドで見つけましょう。

――――お申し込み・お支払い先――――

O planning, LLC
390 Fifth Avenue suite 904
NewYork, NY, 10018
TEL：212.532.5665
FAX: 646.849.5315
E-mail:nyseikatsu@oplanning.com

詳細、お申し込み用紙は、
www.oplanning.com/nyseikatsu
をご参照下さい。
その他、ご質問等は上記連絡先まで。

＊通常価格は1行（15文字）US＄4です。
＊申し込み用紙に記入漏れ、及び内容に上備が確認された場合、掲載されない場合が御座います。
＊商業目的のクラシファイド広告は公認ライセンス等、証明書のご提出をして頂く場合がございます。
＊締め切りは発行週の月曜日の午後1時までです。
＊掲載ご希望内容によっては、ご掲載をお断りする場合がございます。予めご了承下さい。
＊ロゴ、及び写真掲載は無料で行いますが、サイズの指定は出来ません。
＊長期掲載割引は12週（3ヶ月相当）以上を適用期間とし、長期掲載契約を交わした上でとり進めさせていただきます。
＊本紙に掲載された広告内容に関しましてNY生活プレス社、O planningは一切責任を負いかねます。

www.oplanning.com/nyseikatsu
週刊NY生活クラシファイド免責事項、及びご利用規約を上記URLより必ずご確認下さい。

●求人

アカウンティングマネージャー急募
ファッション系企業の経理部門の管理。関連職3年以上の経験者。
詳細はお問い合わせください。
Teruko Weinberg, Inc.
info@twinc.com/310-218-2330

●その他



日本への一時帰国にモバイルWiFiアメリカ携帯屋（Bookoffより移転しました）では、日本への出張・一時帰国用にモバイルWiFiと携帯電話のレンタルサービスを行っております。帰国前に店頭または郵送での受け取りが可能です。本帰国の方も日本での返却が可能となりご利用頂きやすくなりました。
モバイルWiFi：$60+tax/30日（高速インターネット30GB）
携帯電話：$45+tax/30日(通話料別途$1/分)

●その他

お申し込みはお電話、Email、WEBより承っております。お気軽にお問い合わせ下さい。
＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊
■アメリカ携帯屋
390 5th Ave #904 NY, NY 10018
12:00～18:00
※月～金(定休日：土日祝)
電話: 212-725-1730
WEB: www.america-keitai.com
E-mail: cs@america-keitai.com

H2O WIRELESS

新規・乗換 初期手数料無料！
アメリカのスマホプランH2O Wireless！全プランで国際通話無制限！H2O Wirelessはアメリカの携帯電話・SIMカード・モバイルWi-Fiのサービスです。アメリカ大手AT&Tのネットワークを利用し、安心・快適な安定性のある通信を提供致します。ご契約後の各種お手続きも日本語カスタマーサポート

●その他

があるため安心してサービスをご利用頂けます。
【選べる4種類のプラン！】
Month Plan30 6GB
Month Plan40 15GB
Month Plan50 24GB
Month Plan60 30GB
全プランで固定電話宛国際通話無制限。国際携帯電話宛は毎月118分間使用可。
アメリカ国内通話、テキスト無制限。
最短30日から長期利用まで契約の縛りなし。SSNやID提出の必要なし。
既に他社でご契約されている場合も同じ電話番号でのお乗換が可能。
お問い合わせ、お申込みはアメリカ携帯屋までお電話かEmailにて。
＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊＊
■アメリカ携帯屋
390 5th Ave #904 NY, NY 10018
12:00～18:00
※月～金(定休日：土日祝)
電話: 212-725-1730
WEB: www.america-keitai.com
E-mail: cs@america-keitai.com

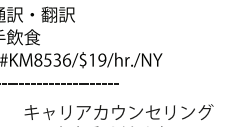
APA INTERNATIONAL PLACEMENT CONSULTANTS

定評のあるコンサルティング
1985年の創立以来グローバル企業からの絶大な信頼
Resumeのご登録はE-mailで
japandesk@apaintl.com
ポジション詳細はWebsiteで
●創立34周年の経験と実績
●親切丁寧なConsulting
●金融を中心に幅広くカバー

◆NY/NJ◆
～Visa スポ多数 新卒歓迎～
銀行 Credit Officer, Associate　$$
銀行 審査　企画
銀行 Regulatory Reporting (VP)　$$$
銀行 CMS Sales Specialist　$$
銀行 日系法人営業
銀行 Client Service　$$
銀行 Credit Analyst　$75K
銀行 Risk Mgmt Analyst　～$80K
銀行 KYC Compliance Specialist　$$
銀行 Administrative Assistant　$$
銀行 General Affair　$60-70K
銀行 Admin. Specialist 複数　～$65K
銀行 Administrative Assistant　$30/h
銀行 FX Desk Associate　$$
金融 米株アナリスト　(Sell side)
金融 米株アナリスト　(Buy-side)
金融 債券運用ミドルバック　$$
金融 債券運用 ミドルバックJr.　$$
金融 株リサーチ編集　$$
金融 英日/日英翻訳（運用商品）
金融 秘書 to CEO　～$70K
金融 Customer Service　$50-55K
金融 総務経理　$50-60K
金融 Sales Assistant　$$
金融 Sales Assistat　$$(7am-5am)
商社 Risk analyst　$$$
コンサル 事務　長期テンプ
食品 Sales/Marketing　50K
食品 Warehouse staff テンプ　$$
食品 リサーチAsst テンプ　$$
IT システムアドミ　長期テンプ
IT Sales/Marketing　～$60k
不動産 Broker　(Atlanta, GA)
長期派遣の9-5　アドミ急募

★★GC/Citizen歓迎★★
★★銀行・金融知識不要の
アドミ随時募集
APA International
212-490-4419
www.apaintl.com
japandesk@apaintl.com

QUICK USA,Inc.



QUICK USA, INC.
最新の求人を
随時更新しています！
求人の詳細については、
下記ウェブサイトにて
確認お願い致します。
www.919usa.com

●会計スタッフ
会計事務所
Job#YS7994/$DOE/NJ

●Relocation Consultant
不動産
Job#YS7992/$46K/NY

●セールスサポート
商社
Job#KM8544/$40K/NY

●Treasury Assistant
金融
Job#KM8543/$40K-45K/NY

●Loan Assistant
金融
Job#KM8542/$40K-45K/NY

●Inventory Planner
メーカー
Job#KH4001/$45K-60K/NY

●IT Help Desk
IT
Job#YS7991/$60K-75K/NY

●R&D Engineer
IT
Job#YS7979/$70K-90K/NY

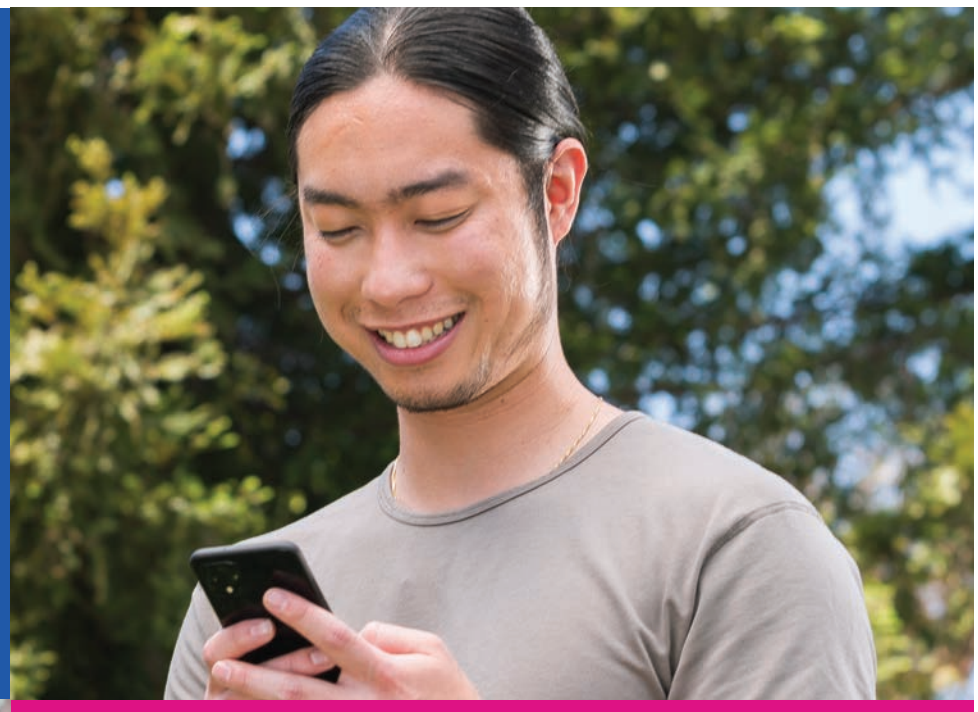
●IT Help Desk
IT
Job#KM8540/$28/hr.～/NY

●Administrative Asst.
NPO団体
Job#KM8539/$46K/NY

●通訳・翻訳
大手飲食
Job#KM8536/$19/hr./NY

キャリアカウンセリング
随時受け付け中！
www.919usanews.com
www.919usa.com
QUICK USA, INC.
Phone: 212-692-0850
Email: quick@919usa.com
8 West 38th Street, #802
New York, NY 10018
月～金　9:00 – 18:00
www.919usa.com

トムが
調べ





グロリアが
予約し

ウイニーが
ワクチン会場
まで運転



今日はすべてがトムから始まりました。
明日はあなたから始めましょう。

今こそ、友だちや家族に伝えましょう。12歳以上なら誰でも
COVID-19ワクチンを接種できるようになりました。
ワクチンはCOVIDによる入院や死亡をほぼ100%防ぎます。

最寄りのワクチン接種場所を確認するには vaccines.gov へアクセス

私たちなら、
できる！

広告スポンサー：
アメリカ合衆国保健社会福祉省